

# Publicatieblad

## van de Europese Unie

# L 130

Uitgave  
in de Nederlandse taal

## Wetgeving

49e jaargang

18 mei 2006

Inhoud	I	<i>Besluiten waarvan de publicatie voorwaarde is voor de toepassing</i>	
		Verordening (EG) nr. 738/2006 van de Commissie van 17 mei 2006 tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit .....	1
	★	<b>Verordening (EG) nr. 739/2006 van de Commissie van 17 mei 2006 tot indeling van bepaalde goederen in de gecombineerde nomenclatuur .....</b>	<b>3</b>
	★	<b>Verordening (EG) nr. 740/2006 van de Commissie van 17 mei 2006 tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1063/2005 ten aanzien van de hoeveelheid waarop de permanente openbare inschrijving voor de uitvoer van zachte tarwe die in het bezit is van het Tsjechische interventiebureau betrekking heeft .....</b>	<b>5</b>
	★	<b>Verordening (EG) nr. 741/2006 van de Commissie van 17 mei 2006 tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1060/2005 ten aanzien van de hoeveelheid waarop de permanente openbare inschrijving voor de uitvoer van zachte tarwe die in het bezit is van het Slowaakse interventiebureau betrekking heeft .....</b>	<b>6</b>
	★	<b>Verordening (EG) nr. 742/2006 van de Commissie van 17 mei 2006 houdende aanpassing van sommige vangstquota voor 2006 op grond van Verordening (EG) nr. 847/96 van de Raad tot invoering van aanvullende voorwaarden voor het meerjarenbeheer van de TAC's en quota .....</b>	<b>7</b>
		Verordening (EG) nr. 743/2006 van de Commissie van 17 mei 2006 tot vaststelling van de representatieve prijzen in de sectoren slachtpluimvee en eieren, alsmede van ovoalbumine, en tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1484/95.....	17
		Verordening (EG) nr. 744/2006 van de Commissie van 17 mei 2006 tot vaststelling van de uitvoerrestituties in de sector eieren .....	19
		Verordening (EG) nr. 745/2006 van de Commissie van 17 mei 2006 tot vaststelling van de uitvoerrestituties in de sector slachtpluimvee .....	21
		Verordening (EG) nr. 746/2006 van de Commissie van 17 mei 2006 betreffende de invoercertificaten voor producten van de sector rundvlees van oorsprong uit Botswana, Kenia, Madagaskar, Swaziland, Zimbabwe en Namibië .....	23

Verordening (EG) nr. 747/2006 van de Commissie van 17 mei 2006 houdende vaststelling van de restituties die van toepassing zijn op eieren en eigeel, uitgevoerd in de vorm van goederen die niet onder bijlage I bij het Verdrag vallen .....	25
★ Richtlijn 2006/45/EG van de Commissie van 16 mei 2006 tot wijziging van Richtlijn 91/414/EEG van de Raad wat betreft de specificatie van de werkzame stof propoxycarbazon <sup>(1)</sup> .....	27

---

II Besluiten waarvan de publicatie niet voorwaarde is voor de toepassing

**Commissie**

2006/350/EG:

★ Beschikking van de Commissie van 28 april 2006 tot vaststelling van de hoeveelheden methylbromide die krachtens Verordening (EG) nr. 2037/2000 betreffende de ozonlaag afbrekende stoffen van 1 januari tot en met 31 december 2006 voor kritische toepassingen in de Gemeenschap mogen worden gebruikt (Kennisgeving geschied onder nummer C(2006) 1244) .....	29
---	----

**Commissie**

**Administratieve Commissie van de Europese Gemeenschappen voor de sociale zekerheid van migrerende werknemers**

2006/351/EG:

★ Besluit nr. 205 van 17 oktober 2005 betreffende de draagwijdte van het begrip „tijdelijke werkloosheid” ten aanzien van grensarbeiders <sup>(2)</sup> .....	37
---	----

2006/352/EG:

★ Besluit nr. 206 van 15 december 2005 betreffende de werkwijze en de samenstelling van de Rekencommissie van de Administratieve Commissie voor de sociale zekerheid van migrerende werknemers .....	39
--	----

---

*Besluiten aangenomen krachtens titel V van het Verdrag betreffende de Europese Unie*

2006/353/GBVB:

★ Besluit EUPT/1/2006 van het Politiek en Veiligheidscomité van 2 mei 2006 houdende benoeming van het hoofd van het planningsteam van de EU (EUPT Kosovo) met betrekking tot een mogelijke EU-crisisbeheersingsoperatie op het gebied van de rechtsstaat en eventueel op andere gebieden in Kosovo .....	42
--	----



<sup>(1)</sup> Voor de EER relevante tekst

<sup>(2)</sup> Voor de EER en voor de overeenkomst EU/Zwitserland relevante tekst

## I

(Besluiten waarvan de publicatie voorwaarde is voor de toepassing)

**VERORDENING (EG) Nr. 738/2006 VAN DE COMMISSIE**

van 17 mei 2006

**tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3223/94 van de Commissie van 21 december 1994 houdende uitvoeringsbepalingen van de invoerregeling voor groenten en fruit <sup>(1)</sup>, en met name op artikel 4, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In Verordening (EG) nr. 3223/94 zijn op grond van de multilaterale handelsbesprekingen in het kader van de Uruguayronde de criteria vastgesteld aan de hand waarvan de Commissie voor de producten en de periodes die in de bijlage bij die verordening zijn vermeld, de forfaitaire waarden bij invoer uit derde landen vaststelt.

- (2) Op grond van de bovenvermelde criteria moeten de forfaitaire invoerwaarden worden vastgesteld op de in de bijlage bij deze verordening vermelde niveaus,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

De in artikel 4 van Verordening (EG) nr. 3223/94 bedoelde forfaitaire invoerwaarden worden vastgesteld zoals aangegeven in de tabel in de bijlage bij deze verordening.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 18 mei 2006.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 17 mei 2006.

Voor de Commissie

J. L. DEMARTY

Directeur-generaal Landbouw en plattelandsontwikkeling

<sup>(1)</sup> PB L 337 van 24.12.1994, blz. 66. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 386/2005 (PB L 62 van 9.3.2005, blz. 3).

## BIJLAGE

**bij de verordening van de Commissie van 17 mei 2006 tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit**

(EUR/100 kg)		
GN-code	Code derde landen <sup>(1)</sup>	Forfaitaire invoerwaarde
0702 00 00	052	100,7
	204	49,7
	212	153,3
	999	101,2
0707 00 05	052	96,4
	999	96,4
0709 90 70	052	117,1
	999	117,1
0805 10 20	204	34,7
	212	64,4
	220	38,6
	400	20,3
	448	46,6
	624	49,8
	999	42,4
0805 50 10	052	42,4
	388	59,4
	508	40,3
	528	55,5
	624	54,7
	999	50,5
0808 10 80	388	87,0
	400	125,4
	404	110,2
	508	73,4
	512	82,7
	524	61,2
	528	106,4
	720	79,0
	804	110,4
	999	92,9

<sup>(1)</sup> Landennomenclatuur vastgesteld bij Verordening (EG) nr. 750/2005 van de Commissie (PB L 126 van 19.5.2005, blz. 12). De code „999” staat voor „andere oorsprong”.

## VERORDENING (EG) Nr. 739/2006 VAN DE COMMISSIE

van 17 mei 2006

## tot indeling van bepaalde goederen in de gecombineerde nomenclatuur

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2658/87 van de Raad van 23 juli 1987 met betrekking tot de tarief- en statistiekomenclatuur en het gemeenschappelijk douanetarief<sup>(1)</sup>, en met name op artikel 9, lid 1, onder a),

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Om de uniforme toepassing te waarborgen van de gecombineerde nomenclatuur die als bijlage bij Verordening (EEG) nr. 2658/87 is gevoegd, dienen bepalingen te worden vastgesteld voor de indeling van de in de bijlage bij de onderhavige verordening opgenomen goederen.
- (2) Bij Verordening (EEG) nr. 2658/87 zijn de algemene regels voor de interpretatie van de gecombineerde nomenclatuur vastgesteld. Deze regels zijn ook van toepassing op iedere andere nomenclatuur die, geheel of gedeeltelijk of met toevoeging van onderverdelingen, de gecombineerde nomenclatuur overneemt en die bij specifieke communautaire voorschriften is vastgesteld voor de toepassing van tarief- of andere maatregelen in het kader van het goederenverkeer.
- (3) Met toepassing van genoemde algemene regels, dienen de in kolom 1 van de tabel omschreven goederen die zijn opgenomen in de bijlage bij deze verordening te worden ingedeeld onder de daarmee corresponderende GN-code die zijn vermeld in kolom 2, op grond van de motiveringen die zijn opgenomen in kolom 3 van voornoemde tabel.
- (4) Het is wenselijk dat een beroep kan worden gedaan op een door de douaneautoriteiten van de lidstaten verstrekte bindende tariefinlichting betreffende de indeling van goederen in de gecombineerde nomenclatuur die niet in overeenstemming is met de bepalingen van onderhavige verordening, door de rechthebbende, gedurende drie maanden, overeenkomstig de bepalingen van artikel 12, lid 6, van Verordening (EEG) nr. 2913/92 van de Raad van 12 oktober 1992 tot vaststelling van het communautair douanewetboek<sup>(2)</sup>.
- (5) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité douanewetboek,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

De goederen omschreven in kolom 1 van de in de bijlage opgenomen tabel worden in de gecombineerde nomenclatuur ingedeeld onder de corresponderende GN-code vermeld in kolom 2 van voornoemde tabel.

*Artikel 2*

Op de door de douaneautoriteiten van de lidstaten verstrekte bindende tariefinlichting die niet in overeenstemming is met de bepalingen van de onderhavige verordening, kan gedurende drie maanden, overeenkomstig de bepalingen van artikel 12, lid 6, van Verordening (EEG) nr. 2913/92, een beroep worden gedaan.

*Artikel 3*

Deze verordening treedt in werking op de twintigste dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 17 mei 2006.

Voor de Commissie

László KOVÁCS

Lid van de Commissie

<sup>(1)</sup> PB L 256 van 7.9.1987, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 486/2006 (PB L 88 van 25.3.2006, blz. 1).

<sup>(2)</sup> PB L 302 van 19.10.1992, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 648/2005 van het Europees Parlement en de Raad (PB L 117 van 4.5.2005, blz. 13).

## BIJLAGE

Omschrijving	Indeling (GN-code)	Motivering
(1)	(2)	(3)
<p>Platen van microporeuze kunststof, met celstructuur, van ethyleen-vinylacetaat copolymeer, versneden in rechthoeken (afmetingen <math>15,5 \times 10,5 \times 0,75</math> cm) doch niet verder bewerkt.</p> <p>De platen zijn bestemd om in kleinere stukken te worden versneden, in stempels te worden bewerkt als inktreservoir.</p>	3921 19 00	<p>De indeling is vastgesteld op basis van de algemene regels 1 en 6 voor de interpretatie van de gecombineerde nomenclatuur, aantekening 10 op hoofdstuk 39 en de tekst van de GN-codes 3921 en 3921 19 00.</p> <p>Omdat de platen tot rechthoeken zijn versneden maar niet verder zijn bewerkt, kunnen zij niet worden ingedeeld als stempelkussens van post 9612.</p>

## VERORDENING (EG) Nr. 740/2006 VAN DE COMMISSIE

van 17 mei 2006

**tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1063/2005 ten aanzien van de hoeveelheid waarop de permanente openbare inschrijving voor de uitvoer van zachte tarwe die in het bezit is van het Tsjechische interventiebureau betrekking heeft**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1784/2003 van de Raad van 29 september 2003 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen <sup>(1)</sup>, en met name op artikel 6,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 1063/2005 van de Commissie <sup>(2)</sup> is een permanente inschrijving geopend voor de uitvoer van 395 911 ton zachte tarwe die in het bezit is van het Tsjechische interventiebureau.
- (2) Tsjechië heeft de Commissie ervan in kennis gesteld dat zijn interventiebureau voornemens is de hoeveelheid waarvoor de inschrijving voor uitvoer wordt gehouden, met 117 358 ton te verhogen. Gezien de beschikbare hoeveelheden en de situatie op de markt is het dienstig op dit verzoek van Tsjechië in te gaan.
- (3) Verordening (EG) nr. 1063/2005 moet bijgevolg worden gewijzigd.

- (4) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor granen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Artikel 2 van Verordening (EG) nr. 1063/2005 wordt vervangen door:

*„Artikel 2*

De inschrijving heeft betrekking op een hoeveelheid van ten hoogste 513 269 ton zachte tarwe voor uitvoer naar derde landen, met uitzondering van Albanië, de voormalige Joegoslavische Republiek Macedonië, Bosnië en Herzegovina, Bulgarije, Kroatië, Liechtenstein, Roemenië, Servië en Montenegro <sup>(\*)</sup> en Zwitserland.

<sup>(\*)</sup> Met inbegrip van Kosovo, zoals gedefinieerd in Resolutie 1244 van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties van 10 juni 1999.”.

*Artikel 2*Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 17 mei 2006.

Voor de Commissie  
Mariann FISCHER BOEL  
Lid van de Commissie

<sup>(1)</sup> PB L 270 van 21.10.2003, blz. 78. Verordening gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1154/2005 van de Commissie (PB L 187 van 19.7.2005, blz. 11).

<sup>(2)</sup> PB L 174 van 7.7.2005, blz. 36. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 470/2006 (PB L 84 van 23.3.2006, blz. 3).

**VERORDENING (EG) Nr. 741/2006 VAN DE COMMISSIE**  
**van 17 mei 2006**

**tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1060/2005 ten aanzien van de hoeveelheid waarop de permanente openbare inschrijving voor de uitvoer van zachte tarwe die in het bezit is van het Slowaakse interventiebureau betrekking heeft**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1784/2003 van de Raad van 29 september 2003 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen<sup>(1)</sup>, en met name op artikel 6,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 1060/2005 van de Commissie<sup>(2)</sup> is een permanente inschrijving geopend voor de uitvoer van 229 858 ton zachte tarwe die in het bezit is van het Slowaakse interventiebureau.
- (2) Slowakije heeft de Commissie ervan in kennis gesteld dat zijn interventiebureau voornemens is de hoeveelheid waarvoor de inschrijving voor uitvoer wordt gehouden, met 28 820 ton te verhogen. Gezien de beschikbare hoeveelheden en de situatie op de markt is het dienstig op dit verzoek van Slowakije in te gaan.
- (3) Verordening (EG) nr. 1060/2005 moet bijgevolg worden gewijzigd.

- (4) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor granen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Artikel 2 van Verordening (EG) nr. 1060/2005 wordt vervangen door:

*„Artikel 2*

De inschrijving heeft betrekking op een hoeveelheid van ten hoogste 258 678 ton zachte tarwe voor uitvoer naar derde landen, met uitzondering van Albanië, de voormalige Joegoslavische Republiek Macedonië, Bosnië en Herzegovina, Bulgarije, Kroatië, Liechtenstein, Roemenië, Servië en Montenegro<sup>(\*)</sup> en Zwitserland.

<sup>(\*)</sup> Met inbegrip van Kosovo, zoals gedefinieerd in Resolutie nr. 1244 van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties van 10 juni 1999.”.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 17 mei 2006.

*Voor de Commissie*  
Mariann FISCHER BOEL  
*Lid van de Commissie*

<sup>(1)</sup> PB L 270 van 21.10.2003, blz. 78. Verordening gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1154/2005 van de Commissie (PB L 187 van 19.7.2005, blz. 11).

<sup>(2)</sup> PB L 174 van 7.7.2005, blz. 18. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 608/2006 (PB L 107 van 20.4.2006, blz. 27).



**VERORDENING (EG) Nr. 742/2006 VAN DE COMMISSIE**

**van 17 mei 2006**

**houdende aanpassing van sommige vangstquota voor 2006 op grond van Verordening (EG) nr. 847/96 van de Raad tot invoering van aanvullende voorwaarden voor het meerjarenbeheer van de TAC's en quota**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 2371/2002 van de Raad van 20 december 2002 inzake de instandhouding en de duurzame exploitatie van de visbestanden in het kader van het gemeenschappelijk visserijbeleid <sup>(1)</sup>, en met name op artikel 23, lid 4,

Gelet op Verordening (EG) nr. 847/96 van de Raad van 6 mei 1996 tot invoering van aanvullende voorwaarden voor het meerjarenbeheer van de TAC's en quota <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 4, lid 2, en artikel 5, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) Bij Verordening (EG) nr. 2270/2004 van de Raad van 22 december 2004 tot vaststelling, voor 2005 en 2006, van de vangstmogelijkheden voor vaartuigen van de Gemeenschap voor bepaalde bestanden van diepzeevissen <sup>(3)</sup> en bij Verordening (EG) nr. 27/2005 van de Raad van 22 december 2004 tot vaststelling, voor 2005, van de vangstmogelijkheden voor sommige visbestanden en groepen visbestanden welke in de wateren van de Gemeenschap en, voor vaartuigen van de Gemeenschap, in andere wateren met vangstbeperkingen van toepassing zijn, en tot vaststelling van de bij de visserij in acht te nemen voorschriften <sup>(4)</sup> is bepaald op welke bestanden de in Verordening (EG) nr. 847/96 bedoelde maatregelen kunnen worden toegepast.

(2) Bij Verordening (EG) nr. 2270/2004 van de Raad, Verordening (EG) nr. 51/2006 van de Raad van 22 december 2005 tot vaststelling, voor 2006, van de vangstmogelijkheden voor sommige visbestanden en groepen visbestanden welke in de wateren van de Gemeenschap en, voor vaartuigen van de Gemeenschap, in andere wateren met vangstbeperkingen van toepassing

zijn, en tot vaststelling van de bij de visserij in acht te nemen voorschriften <sup>(5)</sup> en Verordening (EG) 52/2006 van de Raad van 22 december 2005 tot vaststelling, voor 2006, van de vangstmogelijkheden voor sommige visbestanden en groepen visbestanden welke in de Oostzee van toepassing zijn, en tot vaststelling van de bij de visserij in acht te nemen voorschriften <sup>(6)</sup>, zijn de quota voor bepaalde bestanden voor 2006 vastgesteld.

(3) Sommige lidstaten hebben op grond van Verordening (EG) nr. 847/96 verzocht een gedeelte van hun quota voor 2005 te mogen overdragen naar het volgende jaar. Met inachtneming van de in voornoemde verordening vermelde grenzen moeten de quota voor 2006 met de ingehouden hoeveelheden worden verhoogd.

(4) Krachtens artikel 5, lid 1, van Verordening (EG) nr. 847/96 wordt op de nationale quota voor 2006 een korting toegepast die gelijkwaardig is aan de overschrijding. Bij de toepassing van deze korting dient ook rekening te worden gehouden met de specifieke bepalingen betreffende bestanden die onder regionale visserijorganisaties vallen.

(5) Verscheidene lidstaten hebben overeenkomstig Verordening (EG) nr. 847/96 verzocht om in 2005 meer vis van bepaalde bestanden te mogen aanvoeren. De hoeveelheden waarmee de toegestane aanvoer wordt overschreden, moeten echter op de quota voor 2006 in mindering worden gebracht.

(6) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité voor de visserij en de aquacultuur,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

De bij Verordening (EG) nr. 2270/2004, Verordening (EG) nr. 51/2006 en Verordening (EG) nr. 52/2006 vastgestelde quota worden verhoogd zoals aangegeven in bijlage I of verlaagd zoals aangegeven in bijlage II.

<sup>(1)</sup> PB L 358 van 31.12.2002, blz. 59.

<sup>(2)</sup> PB L 115 van 9.5.1996, blz. 3.

<sup>(3)</sup> PB L 396 van 31.12.2004, blz. 4. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 860/2005 (PB L 144 van 8.6.2005, blz. 1).

<sup>(4)</sup> PB L 12 van 14.1.2005, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1936/2005 (PB L 311, 26.11.2005, blz. 1).

<sup>(5)</sup> PB L 16 van 20.1.2006, blz. 1.

<sup>(6)</sup> PB L 16 van 20.1.2006, blz. 184.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op de zevende dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 17 mei 2006.

*Voor de Commissie*  
Joe BORG  
*Lid van de Commissie*

---

BIJLAGE I  
OVERDRACHTEN NAAR QUOTA 2006

Land	Code bestand	Soort	Gebied	Aangepaste hoeveelheid 2005	Vangst 2005	Percentage aangepaste hoeveelh.	Overdrachten 2006	Onspr. hoeveelh. 2006	Aangepaste hoeveelh. 2006	Nieuwe code
BEL	ANF/2AC4-C	Zeezuivel	Ila (EG), IV (EG)	335	87,1	26,0	33,5	365	399	
BEL	ANF/07.	Zeezuivel	VII	1 446	878,3	60,7	144,6	2 445	2 590	
BEL	ANF/8ABDE.	Zeezuivel	VIIa,b,d,e	199	196,2	98,6	2,8	0	3	
BEL	COD/07A.	Kabeljauw	VIIa	136	116	85,3	13,6	24	38	
BEL	COD/7X7A34	Kabeljauw	VIIb-k, VIII, IX, X, CECAF 34.1.1 (EG)	266	225,9	84,9	26,6	236	263	
BEL	HAD/5BC6A.	Schelvis	Vb, VIa (EG)	18	0,1	0,6	1,8	18	20	
BEL	HKE/2AC4-C	Heek	Ila (EG), IV (EG)	64	60,6	94,7	3,4	22	25	
BEL	HKE/571214	Heek	Vb (EG), VI, VII, XII, XIV	210	14,4	6,9	21	226	247	
BEL	LEZ/07.	Schartong	VII	469	148,1	31,6	46,9	494	541	
BEL	LEZ/8ABDE.	Schartong	VIIa,b,d,e	5	2,6	52,0	0,5	0	1	
BEL	NEP/2AC4-C	Langoustine	Ila (EG), IV (EG)	567	171,8	30,3	56,7	1 472	1 529	
BEL	NEP/07.	Langoustine	VII	29	5,5	19,0	2,9	0	3	
BEL	NEP/8ABDE.	Langoustine	VIIa,b,d,e	5	0,7	14,0	0,5	0	1	
BEL	PLE/07A.	Schol	VIIa	629	567	90,1	62	41	103	
BEL	PLE/7DE.	Schol	VII d,e	843	771,7	91,5	71,3	843	914	
BEL	PLE/7FG.	Schol	VII f,g	183	154,6	84,5	18,3	118	136	
BEL	SOL/24.	Tong	II, IV (EG)	1 574	1 319,3	83,8	157,4	1 456	1 613	
BEL	SOL/07A.	Tong	VIIa	721	669,6	92,9	51,4	474	525	
BEL	SOL/07D.	Tong	VII d	1 710	1 049,4	61,4	171	1 540	1 711	
BEL	SOL/7FG.	Tong	VII f,g	636	598,6	94,1	37,4	594	631	
BEL	SOL/8AB.	Tong	VIIa,b	314	280	89,2	31,4	50	81	
BEL	WHG/07A.	Wijting	VIIa	11	9,3	84,5	1,1	1	2	
BEL	WHG/7X7A.	Wijting	VIIb-k	272	239,6	88,1	27,2	195	222	
DEU	NEP/2AC4-C	Langoustine	Ila (EG), IV (EG)	246	78,4	31,9	24,6	22	47	
DEU	POK/561214	Koolvis	Vb (EG), VI, XII, XIV	984	380	38,6	98,4	798	896	
DEU	SOL/24.	Tong	II, IV (EG)	957	747,5	78,1	95,7	1 165	1 261	

Land	Code bestand	Soort	Gebied	Aangepaste hoeveelheid 2005	Vangst 2005	Percentage aangepaste hoeveelh.	Overdrachten 2006	Oorspr. hoeveelh. 2006	Aangepaste hoeveelh. 2006	Nieuwe code
DEU	WHB/571214	Blauwe wijting	V, VI, VII, XII, XIV	41 847	20 173,8	48,0	2 167,4			
DEU	WHB/8ABDE	Blauwe wijting	VIIIa, b, d, e	2 000		0,0	200			
DEU	WHB/1X14	Blauwe wijting	I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa,b,d,e, XII, XIV (EG en internationale wateren)				2 367	20 424	22 791	1X14
DNK	ANF/2AC4-C	Zee-duivel	IIa (EG), IV (EG)	590	32,3	54,7	59	804	863	
DNK	COD/03AS.	Kabeljauw	Kattegat	615	603,1	98,1	11,9	524	536	
DNK	HKE/2AC4-C	Heek	IIa (EG), IV (EG)	866	677,2	78,2	86,6	891	978	
DNK	HKE/3A/BCD	Heek	IIa, IIb,cd (EG)	1 171	295,2	25,2	117,1	1 219	1 336	
DNK	JAX/578/14	Horsmakreel	Vb (EG), VI, VII, VIIIabde, XII, XIV	11 109	9 937,3	89,5	1 110,9	12 273	13 384	
DNK	NEP/2AC4-C	Langoustine	IIa (EG), IV (EG)	1 375	1 293,2	94,1	81,8	1 472	1 554	
DNK	NEP/3A/BCD	Langoustine	IIa (EG), IIb,cd (EG)	3 454	2 963,8	85,8	345,4	3 800	4 145	
DNK	SOL/24.	Tong	II, IV (EG)	895	828,1	92,5	66,9	666	733	
DNK	SPR/3BCD-C	Sprot	IIIb), c), d) (EG)	59 741	50 664,9	84,8	5 974,1	41 512	47 486	
DNK	WHB/571214	Blauwe wijting	V, VI, VII, XII en XIV	11 403	9 885,2	86,7	1 140,3	52 529	53 669	1X14
ESP	WHB/571214	Blauwe wijting	V, VI, VII, XII, XIV	38 244	8 741,1	22,9	3 824,4			
ESP	WHB/8ABDE	Blauwe wijting	VIIIa, b, d, e	24 404	559,1	2,3	2 440,4			
ESP	WHB/1X14	Blauwe wijting	I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa,b,d,e, XII, XIV (EG en internationale wateren)				6 264,8	44 533	50 798	1X14
ESP	WHB/8C3411	Blauwe wijting	VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 (EG)	107 382	40 652,1	37,9	10 738,2	46 795	57 533	
ESP	NEP/5BC6.	Langoustine	Vb (EG), VI	56	17,7	31,6	5,6	36	42	
ESP	NEP/07.	Langoustine	VII	881	828,9	94,1	52,1	1 290	1 342	
ESP	NEP/8ABDE.	Langoustine	VIIIa, b, d, e	13	3,5	26,9	1,3	242	243	
ESP	NEP/08C.	Langoustine	VIIIc	140	82,1	58,6	14	140	154	
ESP	NEP/9/3411	Langoustine	IX, X, CECAF 34.1.1 (EG)	135	51,6	38,2	13,5	122	136	
ESP	LEZ/07.	Schartong	VII	7 493	6 012,1	80,2	749,3	5 490	6 239	
ESP	LEZ/8ABDE.	Schartong	VIIIa,b,d,e	1 359	717	52,8	135,9	1 176	1 312	
ESP	LEZ/8C3411	Schartong	VIIIc, IX, X	1 276	1 025	80,3	127,6	1 171	1 299	
ESP	ANF/561214	Zee-duivel	Vb (EG), VI, XII, XIV	119	116,9	98,2	2,1	180	182	
FRA	ANF/2AC4-C	Zee-duivel	IIa, IV	27	5,2	19,3	2,7	75	78	
FRA	ANF/561214	Zee-duivel	Vb (EG), VI, XII, XIV	2 073	1 307,1	63,1	207,3	2 073	2 280	
FRA	ANF/07.	Zee-duivel	VII	14 137	12 755	90,2	1 382	15 688	17 070	

Land	Code bestand	Soort	Gebied	Aangepaste hoeveelheid 2005	Vangst 2005	Percentage aangepaste hoeveelh.	Overdrachten 2006	Oorspr. hoeveelh. 2006	Aangepaste hoeveelh. 2006	Nieuwe code
FRA	COD/561214	Kabeljauw	Vb (EG), VI, XII, XIV	114	105,6	92,6	8,4	97	105	
FRA	COD/07A.	Kabeljauw	VIIa	79	33,5	42,4	7,9	67	75	
FRA	COD/7X7A34	Kabeljauw	VIIb-k, VIII, IX, X, CECAF 34.1.1 (EG)	4 554	2 677,8	58,8	455,4	4 053	4 508	
FRA	HAD/5BC6A.	Schelvis	Vb (EG), VIa	839	314,1	37,4	83,9	862	946	
FRA	HER/5B6ANB	Haring	Vb, VIaN (EG), VIb	623	598	96,0	25	705	730	
FRA	HER/7G-K.	Haring	VIIg,h,j,k	805	795,6	98,8	9,4	682	691	
FRA	HKE/2AC4-C	Heek	IIa (EG), IV (EG)	158	156,2	98,9	1,8	197	199	
FRA	HKE/571214	Heek	Vb (EG), VI, VII, XII, XIV	7 783	6 483,3	83,3	778,3	11 206	11 984	
FRA	HKE/8ABDE.	Heek	VIIla,b,d,e	9 560	6 055,2	63,3	956	11 345	12 301	
FRA	HKE/8C3411	Heek	VIIlc, IX, X CECAF 34.1.1 (EG)	342	276,5	80,8	34,2	409	443	
FRA	JAX/578/14	Horsmakreel	Vb (EG), VI, VII, VIIIabde, XII, XIV	14 010	12 877,1	91,9	1 132,9	6 482	7 615	
FRA	LEZ/07.	Schartong	VII	5 932	2 332,9	39,3	593,2	6 663	7 256	
FRA	LEZ/8ABDE.	Schartong	VIIla,b,d,e	1 093	577,9	52,9	109,3	949	1 058	
FRA	LEZ/8C3411	Schartong	VIIlc, IX, X	44	16,3	37,0	4,4	59	63	
FRA	NEP/5BC6.	Langoustine	Vb (EG), VI	73	3,8	5,2	7,3	143	150	
FRA	NEP/07.	Langoustine	VII	4 753	3 011,2	63,4	475,3	5 228	5 703	
FRA	NEP/08C.	Langoustine	VIIlc	22	19,4	88,2	2,2	6	8	
FRA	PLE/07A.	Schol	VIIa	18	9,1	50,6	1,8	18	20	
FRA	PLE/7DE.	Schol	VIIId,e	2 809	1 960,7	69,8	280,9	2 810	3 091	
FRA	PLE/7FG.	Schol	VIIIf,g	132	123	93,2	9	213	222	
FRA	POK/561214	Koolvis	Vb (EG), VI, XII, XIV	11 188	4 381,1	39,2	1 118,8	7 930	9 049	
FRA	SOL/24.	Tong	II, IV (EG)	678	593,1	87,5	67,8	291	359	
FRA	SOL/07A.	Tong	VIIa	6	3,1	51,7	0,6	6	7	
FRA	SOL/07D.	Tong	VIIId	3 387	1 972	58,2	338,7	3 080	3 419	
FRA	SOL/07E.	Tong	VIIe	326	305,6	93,7	20,4	354	374	
FRA	SOL/7FG.	Tong	VIIIf,g	95	89,6	94,3	5,4	59	64	
FRA	WHB/571214	Blaauwe wijting	V, VI, VII, XII, XIV	49 809	6 152,2	12,4	4 980,9			
FRA	WHB/8ABDE.	Blaauwe wijting	VIIla, b, d, e	18 936	387,3	2,0	1 893,6			

Land	Code bestand	Soort	Gebied	Aangepaste hoeveelheid 2005	Vangst 2005	Percentage aangepaste hoeveelh.	Overdrachten 2006	Oorspr. hoeveelh. 2006	Aangepaste hoeveelh. 2006	Nieuwe code
FRA	WHB/IX14	Blauwe wijting	I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa,b,d,e, XII, XIV (EG en internationale wateren)				6 874,5	36 556	43 431	IX14
FRA	WHG/561214	Wijting	Vb (EG), VI, XII, XIV	185	7	3,8	18,5	166	185	
FRA	WHG/07A.	Wijting	VIIa	18	15,3	85,0	1,8	15	17	
FRA	WHG/7X/A.	Wijting	VIIb-k	14 470	10 344	71,5	1 447	11 964	13 411	
GBR	ANF/2AC4-C	Zee-duivel	IIa, IV	8 950	7 899,3	88,3	895	8 392	9 287	
GBR	ANF/561214	Zee-duivel	Vb (EG), VI, XII, XIV	1 865	1 505,1	80,7	186,5	1 442	1 629	
GBR	ANF/07.	Zee-duivel	VII	4 992	3 756,2	75,2	499,2	4 757	5 256	
GBR	COD/561214	Kabeljauw	Vb (EG), VI, XII, XIV	486	392,4	80,7	48,6	368	417	
GBR	COD/07A.	Kabeljauw	VIIa	819	595,2	72,7	81,9	527	609	
GBR	COD/7X7A34	Kabeljauw	VIIb-k, VIII, IX, X, CECAF 34.1.1 (EG)	532	488,1	91,7	43,9	439	483	
GBR	HAD/5BC6A.	Schelvis	Vb (EG), VIa	6 567	2 766,4	42,1	656,7	6 294	6 951	
GBR	HER/07A/MM	Haring	VIIa	3 640	3 522,1	96,8	117,9	3 550	3 668	
GBR	HER/7G-K.	Haring	VIIg,h,j,k	18	0,6	3,3	1,8	14	16	
GBR	HKE/2AC4-C	Heek	IIa (EG), IV (EG)	262	248,5	94,8	13,5	278	292	
GBR	HKE/571214	Heek	Vb (EG), VI, VII, XII, XIV	3 896	2 980	76,5	389,6	4 424	4 814	
GBR	JAX/578/14	Horsmakreel	Vb (EG), VI, VII, VIIIabde, XII, XIV	6 590	6 359,9	96,2	250,1	13 266	13 516	
GBR	LEZ/07.	Schartong	VII	3 039	1 825,9	60,1	303,9	2 624	2 928	
GBR	NEP/2AC4-C	Langoustine	IIa (EG), IV (EG)	18 124	17 901,9	98,8	222,1	24 380	24 602	
GBR	NEP/5BC6.	Langoustine	Vb (EG), VI	12 379	10 197,7	82,4	1 237,9	17 257	18 495	
GBR	NEP/07.	Langoustine	VII	6 487	5 474,9	84,4	648,7	7 052	7 701	
GBR	PLE/07A.	Schol	VIIa	590	420,8	71,3	59	485	544	
GBR	PLE/7DE.	Schol	VIIde	1 477	1 297,6	87,9	147,7	1 498	1 646	
GBR	PLE/7FG.	Schol	VIIfg	69	56,1	81,3	6,9	112	119	
GBR	POK/561214	Koolvis	Vb (EG), VI, XII, XIV	4 141	2 002,9	48,4	414,1	3 592	4 006	
GBR	SOL/24.	Tong	II, IV (EG)	1 127	97,5	86,5	112,7	749	862	
GBR	SOL/07A.	Tong	VIIa	146	102,4	70,1	14,6	213	228	
GBR	SOL/07D.	Tong	VIIde	1 170	555	47,4	117	1 100	1 217	
GBR	SOL/07E.	Tong	VIIe	511	505	98,8	6	553	559	
GBR	SOL/7FG.	Tong	VIIfg	251	217,8	86,8	25,1	267	292	

Land	Code bestand	Soort	Gebied	Aangepaste hoeveelheid 2005	Vangst 2005	Percentage aangepaste hoeveelh.	Overdrachten 2006	Oorspr. hoeveelh. 2006	Aangepaste hoeveelh. 2006	Nieuwe code
GBR	WHB/571214	Blauwe wijting	V, VI, VII, XII, XIV	109 678	109 143,2	99,5	534,8			
GBR	WHB/8ABDE	Blauwe wijting	VIIa, b, d, e	17 672	0	0,0	1 767,2			
GBR	WHB/1X14	Blauwe wijting	I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIa,b,d,e, XII, XIV (EG en internationale wateren)				2 302	68 161	70 463	1X14
GBR	WHG/561214	Wijting	Vb (EG), VI, XII, XIV	917	162	17,7	91,7	780	872	
GBR	WHG/07A	Wijting	VIIa	199	46,2	23,2	19,9	169	189	
GBR	WHG/7X7A	Wijting	VIIb-k	2 485	554,5	22,3	248,5	2 140	2 389	
IRL	ANF/561214	Zeeuivel	Vb (EG), VI, XII, XIV	496	407,2	82,1	49,6	469	519	
IRL	ANF/07	Zeeuivel	VII	2 653	2 584,8	97,4	68,2	2 005	2 073	
IRL	COD/561214	Kabeljauw	Vb (EG), VI, XII, XIV	109	40	36,7	10,9	138	149	
IRL	COD/07A	Kabeljauw	VIIa	1 116	221,6	19,9	111,6	1 204	1 316	
IRL	COD/7X7A34	Kabeljauw	VIIb-k, VIII, IX, X, CECAF 34.1.1 (EG)	820	819,5	99,9	0,5	818	819	
IRL	HAD/5BC6A	Schelvis	Vb (EG), VIa	598	1,4	0,2	59,8	615	675	
IRL	HER/5B6ANB	Haring	Vb, VIaN (EG), VIb	3 174	2 893	91,1	281	5 036	5 317	
IRL	HER/6AS7BC	Haring	VIaS, VIIbc	14 000	13 702	97,9	298	14 000	14 298	
IRL	HER/07A/MM	Haring	VIIa	1 160	1 153,3	99,4	6,7	1 250	1 257	
IRL	HER/7G-K	Haring	VIIg,h,j,k	11 236	10 364,1	92,2	871,9	9 549	10 421	
IRL	HKE/571214	Heek	Vb (EG), VI, VII, XII, XIV	1 118	1 049,3	93,9	68,7	1 358	1 427	
IRL	LEZ/07	Schartong	VII	3 189	2 239,5	70,2	318,9	3 029	3 348	
IRL	NEP/5BC6	Langoustine	Vb (EG), VI	192	155,2	80,8	19,2	239	258	
IRL	NEP/07	Langoustine	VII	7 302	7 029,3	96,3	272,7	7 928	8 201	
IRL	PLE/07A	Schol	VIIa	371	274,8	74,1	37,1	1 051	1 088	
IRL	PLE/7FG	Schol	VIIg	92	43,5	47,3	9,2	33	42	
IRL	POL/561214	Koolvis	Vb (EG), VI, XII, XIV	79	27,2	34,4	7,9	63	71	
IRL	SOL/07A	Tong	VIIa	92	86,7	94,2	5,3	117	122	
IRL	SOL/7FG	Tong	VIIg	36	34,1	94,7	1,9	30	32	
IRL	WHB/571214	Blauwe wijting	V, VI, VII, XII, XIV	79 393	70 029,2	88,2	7 939,3	40 677	48 616	1X14
IRL	WHG/561214	Wijting	Vb (EG), VI, XII, XIV	478	179,7	37,6	47,8	406	454	
IRL	WHG/07A	Wijting	VIIa	286	92,7	32,4	28,6	252	281	
IRL	WHG/7X7A	Wijting	VIIb-k	6 006	5 767,5	96,0	238,5	5 544	5 783	

Land	Code bestand	Soort	Gebied	Aangepaste hoeveelheid 2005	Vangst 2005	Percentage aangepaste hoeveelh.	Overdrachten 2006	Oorspr. hoeveelh. 2006	Aangepaste hoeveelh. 2006	Nieuwe code
NLD	ANF/2AC4-C	Zeeduivel	Ila, IV	160	21,6	13,5	16	276	292	
NLD	ANF/07.	Zeeduivel	VII	19	16	84,2	1,9	317	319	
NLD	COD/7X7A34	Kabeljauw	VIIb-k, VIII, IX, X, CECAF 34.1.1 (EG)	28	11,4	40,7	2,8	34	37	
NLD	HER/7G-K.	Haring	VIIghjk	813	798,2	98,2	14,8	682	697	
NLD	HKE/2AC4-C	Heek	Ila (EG), IV (EG)	50	38,2	76,4	5	51	56	
NLD	HKE/8ABDE.	Heek	VIIla,b,d,e	14	0,2	1,4	1,4	15	16	
NLD	JAX/578/14	Horsmakreel	Vb (EG), VI, VII, VIIIabde, XII, XIV	47 853	42 210,1	88,2	4 785,3	46 801	51 586	
NLD	NEP/2AC4-C	Langoustine	Ila (EG), IV (EG)	1 035	1 016,2	98,2	18,8	758	777	
NLD	SOL/24.	Tong	II, IV (EG)	13 578	10 883,7	80,2	1 357,8	13 143	14 501	
NLD	SOL/3A/BCD	Tong	IIIa, IIIbcd (EG)	30	10	33,3	3	73	76	
NLD	WHB/571214	Blauwe wijting	V, VI, VII, XII, XIV	143 216	123 262,8	86,1	14 321,6	64 053	78 375	1X14
NLD	WHG/7X7A.	Wijting	VIIb-k	206	187,8	91,2	18,2	97	115	



## BIJLAGE II

## KORTINGEN OP QUOTA 2006

Land	Soort	Gebied	Benaming soort	Benaming gebied	Aangepaste hoeveelheid 2005	Marge	Totale aangepaste hoeveelheid 2005	Vangst 2005	%	Kortingen	Oorspronkelijke hoeveelheid 2006	Aangepaste hoeveelheid 2006
DEU	COD	1/2B.	Kabeljauw	I, IIb	2 712	0	2 712	2 716,6	100,2	- 4,6	3 023	3 018
DEU	HER	03A.	Haring	IIIa	751	0	751	759,2	101,1	- 8,2	545	537
DEU	LIN	04-N.	Leng	IV (EG-wateren en internationale wateren)	25	0	25	25,9	103,6	- 0,9	25	24
DEU	MAC	2CX14-	Makreel	II (niet-EG-wateren), Vb (EG-wateren), VI, VII, VIIIa, b, d, e, XII, XIV	10 754	3 866	14 620	14 636,7	100,1	- 16,7	14 369	14 352
DNK	NEP	04-N.	Langoustine	IV (Noorse wateren)	989	0	989	1 036,9	104,8	- 47,9	1 230	1 182
DNK	SOL	3A/BCD	Tong	IIIa, IIIb, c, d (EG-wateren)	803	0	803	813,3	101,3	- 10,3	755	745
ESP	ANF	07.	Zeeduivel	VII	1 952	92	2 044	2 047,6	100,2	- 3,6	971	967
ESP	BLI	67-	Blauwe leng	VI, VII (EG-wateren en internationale wateren)	124	0	124	178,6	144,0	- 54,6	104	49
FRA	ANF	8ABDE.	Zeeduivel	VIIIa, b, d, e	5 199	0	5 199	5 334,8	102,6	- 135,8	6 325	6 189
FRA	ANF	8C3411	Zeeduivel	VIIIc, IX, X, CECAF34.1.1 (EG-wateren)	32	0	32	123,7	386,6	- 91,7	2	0
FRA	BSF	56712-	Zwarte haarstaartvis	V, VI, VII, XII (EG-wateren en internationale wateren)	2 497	0	2 497	2 634,4	105,5	- 137,4	2 433	2 296
FRA	GFB	89-	Gaffelkabeljauwen	VIII, IX (EG-wateren en internationale wateren)	35	0	35	38,8	110,9	- 3,8	15	11

Land	Soort	Gebied	Benaming soort	Benaming gebied	Aangepaste hoeveelheden 2005	Marge	Totale aangepaste hoeveelheden 2005	Vangst 2005	%	Kortingen	Oorspronkelijke hoeveelheid 2006	Aangepaste hoeveelheden 2006
FRA	MAC	2A34.	Makreel	II (EG-wateren), IIIa, IIIb, c, d (EG-wateren), IV	467	262	729	1 022,3	140,2	- 293,3	483	190
FRA	NEP	8ABDE.	Langoustine	VIIIa, b, d, e	3 082	0	3 082	3 621,5	117,5	- 539,5	3 788	3 249
FRA	SOL	8AB.	Tong	VIIIa, b	3 816	0	3 816	3 918,4	102,7	- 102,4	3 722	3 620
GBR	HER	4AB.	Haring	IV benoorden 53° 30' NB	94 942	0	94 942	97 102,1	102,3	- 2 160,1	63 333	61 173
GBR	HER	5B6ANB	Haring	Vb, VIaN (EG-wateren), Vfb	17 788	0	17 788	17 960,6	101,0	- 172,6	20 145	19 972
GBR	MAC	2A34.	Makreel	II (EG-wateren), IIIa, IIIb, c, d (EG-wateren), IV	609	37 363	37 972	38 019,9	100,1	- 47,9	451	403
GBR	MAC	2CX14-	Makreel	II (niet-EG-wateren), Vb (EG-wateren), VI, VII, VIIIa, b, d, e, XII, XIV	92 101	0	128 751	157 308	122,2	- 28 557	131 713	103 156
IRL	JAX	578/14	Horsmakreel n.e.g.	Vb(1), VI, VII, VIIIa), b), d), e), XII, XIV	33 542	0	33 542	35 019,6	104,4	- 1 477,6	31 934	30 456
IRL	MAC	2CX14-	Makreel	II (niet-EG-wateren), Vb (EG-wateren), VI, VII, VIIIa, b, d, e, XII, XIV	31 931	0	45 849	52 426,8	114,3	- 6 577,8	47 894	41 316
NLD	T/B	2AC4-C	Tarbot en griet	IIa (EG-wateren), IV (EG-wateren)	2 497	0	2 497	2 590,7	103,8	- 93,7	2 401	2 307
POL	HER	3BC+24	Haring	Sectoren 22-24	5 985	0	5 985	6 273,6	104,8	- 288,6	6 181	5 892
PRT	ANF	8C4311	Zeeduivel	VIIIc, IX, X (CECAF 34.1.1 (EG-wateren))	334	0	334	348,3	104,3	- 14,3	324	310
PRT	COD	1N2AB.	Kabeljauw	I, II (Noorse wateren)	2 628	0	2 628	2 629,7	100,1	- 1,7	2 550	2 548
PRT	HKE	8C3411	Heek	VIIIc, IX, X (CECAF 34.1.1 (EG-wateren))	1 867	0	1 867	1 943,7	104,1	- 76,7	1 989	1 912

**VERORDENING (EG) Nr. 743/2006 VAN DE COMMISSIE****van 17 mei 2006****tot vaststelling van de representatieve prijzen in de sectoren slachtpluimvee en eieren, alsmede van ovoalbumine, en tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1484/95**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2771/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector eieren <sup>(1)</sup>, en met name op artikel 5, lid 4,Gelet op Verordening (EEG) nr. 2777/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector slachtpluimvee <sup>(2)</sup>, en met name op artikel 5, lid 4,Gelet op Verordening (EEG) nr. 2783/75 van de Raad van 29 oktober 1975 betreffende een gemeenschappelijke regeling van het handelsverkeer voor ovoalbumine en lactoalbumine <sup>(3)</sup>, en met name op artikel 3, lid 4,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 1484/95 van de Commissie <sup>(4)</sup>, zijn de uitvoeringsbepalingen van de regeling voor de toepassing van de aanvullende invoerrechten en de representatieve prijzen in de sectoren slachtpluimvee en eieren, alsmede voor ovoalbumine, vastgesteld.

- (2) Uit een regelmatige controle van gegevens waarvan wordt uitgegaan bij de vaststelling van de representatieve prijzen voor de producten van de sectoren slachtpluimvee en eieren, alsmede voor ovoalbumine, blijkt dat de representatieve prijzen voor de invoer van bepaalde producten moeten worden gewijzigd, met inachtneming van de naar gelang van de oorsprong optredende prijsverschillen. Derhalve moeten de representatieve prijzen voor die producten worden gepubliceerd.

- (3) Deze wijziging, gezien de marktsituatie, moet zo spoedig mogelijk worden toegepast.

- (4) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor slachtpluimvee en eieren,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Bijlage I bij Verordening (EG) nr. 1484/95 wordt vervangen door de bijlage bij deze verordening.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 18 mei 2006.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 17 mei 2006.

*Voor de Commissie*

J. L. DEMARTY

*Directeur-generaal Landbouw en plattelandsontwikkeling*

<sup>(1)</sup> PB L 282 van 1.11.1975, blz. 49. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 806/2003 (PB L 122 van 16.5.2003, blz. 1).

<sup>(2)</sup> PB L 282 van 1.11.1975, blz. 77. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 806/2003.

<sup>(3)</sup> PB L 282 van 1.11.1975, blz. 104. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2916/95 van de Commissie (PB L 305 van 19.12.1995, blz. 49).

<sup>(4)</sup> PB L 145 van 29.6.1995, blz. 47. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 578/2006 (PB L 100 van 8.4.2006, blz. 7).

## BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 17 mei 2006 tot vaststelling van de representatieve prijzen in de sectoren slachtpluimvee en eieren, alsmede van ovoalbumine, en tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1484/95

## „BIJLAGE I

GN-code	Omschrijving	Representatieve prijs (EUR/100 kg)	Zekerheid zoals bedoeld in artikel 3, lid 3 (EUR/100 kg)	Oorsprong <sup>(1)</sup>
0207 12 90	Geslachte kippen (zogenaamde kippen 65 %), bevroren	96,7	6	01
		106,8	3	02
0207 14 10	Delen zonder been, van hanen of van kippen, bevroren	172,0	44	01
		208,6	27	02
		274,2	8	03
0207 25 10	Geslachte kalkoenen (zogenaamde kalkoenen 80 %), bevroren	170,0	0	01
0207 27 10	Delen zonder been, van kalkoenen, bevroren	214,4	25	01
		261,2	11	03
1602 32 11	Bereidingen van hanen of van kippen, niet gekookt en niet gebakken	192,0	28	01
		167,9	40	02

<sup>(1)</sup> Verklaring van de code:

- 01 Brazilië
- 02 Argentinië
- 03 Chili.

**VERORDENING (EG) Nr. 744/2006 VAN DE COMMISSIE**  
**van 17 mei 2006**  
**tot vaststelling van de uitvoerrestituties in de sector eieren**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2771/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector eieren <sup>(1)</sup>, en met name op artikel 8, lid 3, derde alinea,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 2771/75 is bepaald dat het verschil tussen de wereldmarktprijs voor de in artikel 1, lid 1, van die verordening genoemde producten en de prijs voor deze producten op de markt van de Gemeenschap kan worden overbrugd door een restitutie bij de uitvoer.
- (2) Gezien de huidige marktsituatie in de sector eieren moeten derhalve uitvoerrestituties worden vastgesteld overeenkomstig de in artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 2771/75 vastgestelde voorschriften en criteria.
- (3) Krachtens artikel 8, lid 3, tweede alinea, van Verordening (EEG) nr. 2771/75 kan de restitutie variëren naar gelang van de bestemming, indien de situatie op de wereldmarkt of de specifieke vereisten van bepaalde markten dat noodzakelijk maakt of maken.
- (4) Restituties mogen uitsluitend worden toegekend voor producten die vrij in de Gemeenschap kunnen circuleren en die voldoen aan het bepaalde in Verordening (EG) nr. 852/2004 van het Europees Parlement en de Raad van

29 april 2004 inzake levensmiddelenhygiëne <sup>(2)</sup> en Verordening (EG) nr. 853/2004 van het Europees Parlement en de Raad van 29 april 2004 houdende vaststelling van specifieke hygiënevoorschriften voor levensmiddelen van dierlijke oorsprong <sup>(3)</sup>, alsmede aan de bij Verordening (EEG) nr. 1907/90 van de Raad van 26 juni 1990 betreffende bepaalde handelsnormen voor eieren <sup>(4)</sup> vastgestelde voorschriften inzake het merken.

- (5) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor slachtpluimvee en eieren,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

1. De in artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 2771/75 bedoelde uitvoerrestituties worden toegekend voor de producten en met toepassing van de bedragen die zijn vastgesteld in de bijlage bij de onderhavige verordening, op voorwaarde dat aan het bepaalde in lid 2 van het onderhavige artikel wordt voldaan.

2. De op grond van lid 1 voor een restitutie in aanmerking komende producten moeten voldoen aan de desbetreffende eisen van de Verordeningen (EG) nr. 852/2004 en (EG) nr. 853/2004, namelijk dat zij zijn vervaardigd in een erkende inrichting en dat zij voldoen aan de in bijlage II, sectie I, bij Verordening (EG) nr. 853/2004 en in Verordening (EEG) nr. 1907/90 vastgestelde voorschriften inzake het merken.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 18 mei 2006.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 17 mei 2006.

*Voor de Commissie*

J. L. DEMARTY

*Directeur-generaal Landbouw en plattelandsontwikkeling*

<sup>(1)</sup> PB L 282 van 1.11.1975, blz. 49. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1913/2005 (PB L 307 van 25.11.2005, blz. 2).

<sup>(2)</sup> PB L 139 van 30.4.2004, blz. 1; gerectificeerd in PB L 226 van 25.6.2004, blz. 3.

<sup>(3)</sup> PB L 139 van 30.4.2004, blz. 55; gerectificeerd in PB L 226 van 25.6.2004, blz. 22.

<sup>(4)</sup> PB L 173 van 6.7.1990, blz. 5. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1039/2005 (PB L 172 van 5.7.2005, blz. 1).

## BIJLAGE

## Uitvoerrestituties in de sector eieren van toepassing vanaf 18 mei 2006

Productcode	Bestemming	Meeteenheid	Restitutiebedrag
0407 00 11 9000	E16	EUR/100 st.	1,35
0407 00 19 9000	E16	EUR/100 st.	0,70
0407 00 30 9000	E09	EUR/100 kg	6,00
	E10	EUR/100 kg	20,00
	E17	EUR/100 kg	3,00
0408 11 80 9100	E18	EUR/100 kg	40,00
0408 19 81 9100	E18	EUR/100 kg	20,00
0408 19 89 9100	E18	EUR/100 kg	20,00
0408 91 80 9100	E18	EUR/100 kg	73,00
0408 99 80 9100	E18	EUR/100 kg	18,00

NB: De codes van de producten en de codes van de bestemmingen serie „A” zijn vastgesteld in Verordening (EEG) nr. 3846/87 van de Commissie (PB L 366 van 24.12.1987, blz. 1), zoals gewijzigd.

De numerieke codes voor de bestemmingen zijn vastgesteld in Verordening (EG) nr. 750/2005 (PB L 126 van 19.5.2005, blz. 12). De andere bestemmingen worden als volgt vastgesteld:

E09 Uitvoer naar Koeweit, Bahrein, Oman, Qatar, de Verenigde Arabische Emiraten, Jemen, Hongkong SAR, Rusland en Turkije

E10 Uitvoer naar Zuid-Korea, Japan, Maleisië, Thailand, Taiwan en de Filipijnen

E16 Uitvoer naar alle bestemmingen, met uitzondering van de Verenigde Staten van Amerika, Roemenië en Bulgarije

E17 Uitvoer naar alle bestemmingen, met uitzondering van Zwitserland, Roemenië, Bulgarije en de bestemmingen bedoeld onder E09 en E10

E18 Uitvoer naar alle bestemmingen, met uitzondering van Zwitserland, Roemenië en Bulgarije

## VERORDENING (EG) Nr. 745/2006 VAN DE COMMISSIE

van 17 mei 2006

## tot vaststelling van de uitvoerrestituties in de sector slachtpluimvee

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2777/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector slachtpluimvee <sup>(1)</sup>, en met name op artikel 8, lid 3, derde alinea,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In artikel 8, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 2777/75 is bepaald dat het verschil tussen de wereldmarktprijs voor de in artikel 1, lid 1, van die verordening genoemde producten en de prijs voor deze producten op de markt van de Gemeenschap kan worden overbrugd door een restitutie bij de uitvoer.
- (2) Gezien de huidige marktsituatie in de sector slachtpluimvee moeten derhalve uitvoerrestituties worden vastgesteld overeenkomstig de in artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 2777/75 vastgestelde voorschriften en criteria.
- (3) Krachtens artikel 8, lid 3, tweede alinea, van Verordening (EEG) nr. 2777/75 kan de restitutie variëren naar gelang van de bestemming, indien de situatie op de wereldmarkt of de specifieke vereisten van bepaalde markten dat noodzakelijk maakt of maken.
- (4) Restituties mogen uitsluitend worden toegekend voor producten die vrij in de Gemeenschap kunnen circuleren en die zijn voorzien van een identificatiemerk zoals bedoeld in artikel 5, lid 1, onder b), van Verordening (EG) nr. 853/2004 van het Europees Parlement en de Raad van 29 april 2004 houdende vaststelling van specifieke

hygiënevoorschriften voor levensmiddelen van dierlijke oorsprong <sup>(2)</sup>. Deze producten moeten ook voldoen aan het bepaalde in Verordening (EG) nr. 852/2004 van het Europees Parlement en de Raad van 29 april 2004 inzake levensmiddelenhygiëne <sup>(3)</sup>.

- (5) De in het kader van de Europaovereenkomsten tussen de Europese Gemeenschap en Roemenië en Bulgarije gevoerde onderhandelingen beogen met name de liberalisering van de handel in producten die onder de gemeenschappelijke marktordening voor de betrokken sector vallen. De uitvoerrestituties voor die twee landen moeten derhalve worden afgeschaft.
- (6) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor slachtpluimvee en eieren,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

1. De in artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 2777/75 bedoelde uitvoerrestituties worden toegekend voor de producten en met toepassing van de bedragen die zijn vastgesteld in de bijlage bij de onderhavige verordening, op voorwaarde dat aan het bepaalde in lid 2 van het onderhavige artikel wordt voldaan.
2. De op grond van lid 1 voor een restitutie in aanmerking komende producten moeten voldoen aan de desbetreffende eisen van de Verordeningen (EG) nr. 852/2004 en (EG) nr. 853/2004, namelijk dat zij zijn vervaardigd in een erkende inrichting en dat zij voldoen aan de in bijlage II, sectie I, bij Verordening (EG) nr. 853/2004 vastgestelde bepalingen inzake identificatiemerken.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 18 mei 2006.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 17 mei 2006.

Voor de Commissie

J. L. DEMARTY

Directeur-generaal Landbouw en plattelandsontwikkeling

<sup>(1)</sup> PB L 282 van 1.11.1975, blz. 77. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1913/2005 (PB L 307 van 25.11.2005, blz. 2).

<sup>(2)</sup> PB L 139 van 30.4.2004, blz. 55; gerecificeerd in PB L 226 van 25.6.2004, blz. 22.

<sup>(3)</sup> PB L 139 van 30.4.2004, blz. 1; gerecificeerd in PB L 226 van 25.6.2004, blz. 3.

## BIJLAGE

## Uitvoerrestituties in de sector slachtpluimvee voor de periode vanaf 18 mei 2006

Productcode	Bestemming	Meeteenheid	Restitutiebedrag
0105 11 11 9000	V02	EUR/100 pcs	0,80
0105 11 19 9000	V02	EUR/100 pcs	0,80
0105 11 91 9000	V02	EUR/100 pcs	0,80
0105 11 99 9000	V02	EUR/100 pcs	0,80
0105 12 00 9000	V02	EUR/100 pcs	1,60
0105 19 20 9000	V02	EUR/100 pcs	1,60
0207 12 10 9900	V03	EUR/100 kg	53,00
0207 12 90 9190	V03	EUR/100 kg	53,00
0207 12 90 9990	V03	EUR/100 kg	53,00
0207 14 20 9900	V03	EUR/100 kg	33,00
0207 14 60 9900	V03	EUR/100 kg	33,00
0207 14 70 9190	V03	EUR/100 kg	33,00
0207 14 70 9290	V03	EUR/100 kg	33,00

NB: De codes van de producten en de codes van de bestemmingen serie „A” zijn vastgesteld in Verordening (EEG) nr. 3846/87 van de Commissie (PB L 366 van 24.12.1987, blz. 1), zoals gewijzigd.

De numerieke codes voor de bestemmingen zijn vastgesteld in Verordening (EG) nr. 750/2005 van de Commissie (PB L 126 van 19.5.2005, blz. 12).

De andere bestemmingen worden als volgt vastgesteld:

V02 Alle bestemmingen, uitgezonderd Bulgarije, Roemenië en de Verenigde Staten van Amerika.

V03 A24, Angola, Saudi-Arabië, Koeweit, Bahrein, Qatar, Oman, Verenigde Arabische Emiraten, Jordanië, Jemen, Libanon, Irak en Iran.



**VERORDENING (EG) Nr. 746/2006 VAN DE COMMISSIE**

**van 17 mei 2006**

**betreffende de invoercertificaten voor producten van de sector rundvlees van oorsprong uit Botswana, Kenia, Madagaskar, Swaziland, Zimbabwe en Namibië**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1254/1999 van de Raad van 17 mei 1999 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector rundvlees <sup>(1)</sup>,

Gelet op Verordening (EG) nr. 2286/2002 van de Raad van 10 december 2002 tot vaststelling van de regeling voor landbouwproducten en door verwerking daarvan verkregen goederen, van oorsprong uit de staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan (de ACS-staten) en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 1706/98 <sup>(2)</sup>,

Gelet op Verordening (EG) nr. 2247/2003 van de Commissie van 19 december 2003 houdende bepalingen ter uitvoering, in de sector rundvlees, van Verordening (EG) nr. 2286/2002 van de Raad tot vaststelling van de regeling voor landbouwproducten en door verwerking daarvan verkregen goederen, van oorsprong uit de staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan (de ACS-staten) <sup>(3)</sup>, en met name op artikel 5,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) Overeenkomstig artikel 1 van Verordening (EG) nr. 2247/2003 kunnen voor producten van de sector rundvlees van oorsprong uit Botswana, Kenia, Madagaskar, Swaziland, Zimbabwe en Namibië invoercertificaten worden afgegeven. De invoer mag evenwel de voor ieder van de betrokken uitvoerende derde landen vastgestelde hoeveelheid niet overschrijden.

(2) Voor producten van oorsprong uit Botswana, Kenia, Madagaskar, Swaziland, Zimbabwe en Namibië overstijgen de hoeveelheden, uitgedrukt in vlees zonder been, waarvoor van 1 tot en met 10 mei 2006 overeenkomstig Verordening (EG) nr. 2247/2003 certificaten zijn aangevraagd, niet de voor deze landen beschikbare hoeveelheden. Bijgevolg kunnen voor de aangevraagde hoeveelheden invoercertificaten worden afgegeven.

(3) De hoeveelheden, waarvoor met ingang van 1 juni 2006 certificaten kunnen worden aangevraagd binnen de totale hoeveelheid van 52 100 t, dienen te worden vastgesteld.

(4) Er dient op te worden gewezen dat deze verordening Richtlijn 72/462/EEG van de Raad van 12 december 1972 inzake gezondheidsvraagstukken en veterinairerechtelijke vraagstukken bij de invoer van runderen, varkens, schapen en geiten, van vers vlees of van vleesproducten uit derde landen <sup>(4)</sup> onverlet laat,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

De hieronder vermelde lidstaten geven op 21 mei 2006 voor de onderstaande hoeveelheden producten van de sector rundvlees, uitgedrukt in vlees zonder been, van oorsprong uit sommige staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan, invoercertificaten af voor de daarbij vermelde landen van oorsprong:

Duitsland:

— 57 t van oorsprong uit Botswana,

— 121 t van oorsprong uit Namibië;

Verenigd Koninkrijk:

— 600 t van oorsprong uit Namibië.

*Artikel 2*

Certificaataanvragen kunnen overeenkomstig artikel 4, lid 2, van Verordening (EG) nr. 2247/2003 in de eerste tien dagen van de maand mei 2006 worden ingediend voor de volgende hoeveelheden rundvlees zonder been:

Botswana:	17 729 t,
Kenia:	142 t,
Madagaskar:	7 579 t,
Swaziland:	3 363 t,
Zimbabwe:	9 100 t,
Namibië:	10 679 t.

*Artikel 3*

Deze verordening treedt in werking op 18 mei 2006.

<sup>(1)</sup> PB L 160 van 26.6.1999, blz. 21. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1899/2004 van de Commissie (PB L 328 van 30.10.2004, blz. 67).

<sup>(2)</sup> PB L 348 van 21.12.2002, blz. 5.

<sup>(3)</sup> PB L 333 van 20.12.2003, blz. 37. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1118/2004 (PB L 217 van 17.6.2004, blz. 10).

<sup>(4)</sup> PB L 302 van 31.12.1972, blz. 28. Richtlijn laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 807/2003 (PB L 122 van 16.5.2003, blz. 36).

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 17 mei 2006.

*Voor de Commissie*

J. L. DEMARTY

*Directeur-generaal Landbouw en plattelandsontwikkeling*

---

## VERORDENING (EG) Nr. 747/2006 VAN DE COMMISSIE

van 17 mei 2006

**houdende vaststelling van de restituties die van toepassing zijn op eieren en eigeel, uitgevoerd in de vorm van goederen die niet onder bijlage I bij het Verdrag vallen**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2771/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector eieren <sup>(1)</sup>, en met name op artikel 8, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) Overeenkomstig artikel 8, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 2771/75 kan het verschil tussen de prijzen van de bij artikel 1, lid 1, van die verordening bedoelde producten in de internationale handel enerzijds en de prijzen in de Gemeenschap anderzijds door een restitutie bij de uitvoer worden overbrugd wanneer deze producten worden uitgevoerd in de vorm van goederen die in de bijlage bij die verordening worden genoemd.

(2) In Verordening (EG) nr. 1043/2005 van de Commissie van 30 juni 2005 houdende tenuitvoerlegging van Verordening (EG) nr. 3448/93 van de Raad wat betreft de regeling aangaande de toekenning van restituties bij uitvoer en de criteria voor de vaststelling van het restitutiebedrag betreffende bepaalde landbouwproducten, uitgevoerd in de vorm van goederen die niet onder bijlage I van het Verdrag vallen <sup>(2)</sup>, is aangegeven voor welke producten een restitutie moet worden vastgesteld wanneer ze worden uitgevoerd in de vorm van goederen bedoeld in bijlage I bij Verordening (EEG) nr. 2771/75.

(3) Overeenkomstig artikel 14, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1043/2005 dient de restitutie per 100 kg van elk van de betrokken basisproducten te worden vastgesteld voor dezelfde periode als die welke is gekozen voor de vaststelling van de restituties voor dezelfde producten die in onverwerkte toestand worden uitgevoerd.

(4) In artikel 11 van de in het kader van de Uruguayronde gesloten landbouwovereenkomst is bepaald dat de restitutie bij uitvoer van een in een goed verwerkt product niet meer mag bedragen dan de restitutie voor ditzelfde product dat in onverwerkte toestand wordt uitgevoerd.

(5) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor slachtpluimvee en eieren,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

De restituties die van toepassing zijn op de in bijlage I bij Verordening (EG) nr. 1043/2005 en in artikel 1, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 2771/75 opgenomen basisproducten die worden uitgevoerd in de vorm van in bijlage I bij Verordening (EEG) nr. 2771/75 vermelde goederen, worden vastgesteld zoals in de bijlage bij deze verordening is aangegeven.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op 18 mei 2006.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 17 mei 2006.

*Voor de Commissie*

Günter VERHEUGEN

*Vice-voorzitter*

<sup>(1)</sup> PB L 282 van 1.11.1975, blz. 49. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1913/2005 (PB L 307 van 25.11.2005, blz. 2).

<sup>(2)</sup> PB L 172 van 5.7.2005, blz. 24.

## BIJLAGE

**Restituties die met ingang van 17 mei 2006 van toepassing zijn op eieren en eigeel die worden uitgevoerd in de vorm van goederen die niet onder bijlage I van het Verdrag vallen**

(EUR/100 kg)			
GN-code	Omschrijving	Bestemming <sup>(1)</sup>	Restituties
0407 00	Vogeleieren in de schaal, vers, verduurzaamd of gekookt:		
	– van pluimvee:		
0407 00 30	– – andere:		
	a) in geval van uitvoer van ovoalbumine van de GN-codes 3502 11 90 en 3502 19 90	02	6,00
		03	20,00
		04	3,00
	b) in geval van uitvoer van andere goederen	01	3,00
0408	Vogeleieren uit de schaal en eigeel, vers, gedroogd, gestoomd of in water gekookt, in een bepaalde vorm gebracht, bevroren of op andere wijze verduurzaamd, ook indien met toegevoegde suiker of andere zoetstoffen:		
	– eigeel:		
0408 11	– – gedroogd:		
ex 0408 11 80	– – – geschikt voor menselijke consumptie:		
	ongezoet	01	40,00
0408 19	– – andere:		
	– – – geschikt voor menselijke consumptie:		
ex 0408 19 81	– – – – vloeibaar:		
	ongezoet	01	20,00
ex 0408 19 89	– – – – bevroren:		
	ongezoet	01	20,00
	– andere:		
0408 91	– – gedroogd:		
ex 0408 91 80	– – – geschikt voor menselijke consumptie:		
	ongezoet	01	73,00
0408 99	– – andere:		
ex 0408 99 80	– – – geschikt voor menselijke consumptie:		
	ongezoet	01	18,00

<sup>(1)</sup> De bestemmingen zijn:

01 derde landen, met uitzondering van Bulgarije vanaf 1 oktober 2004 en Roemenië vanaf 1 december 2005. Voor Zwitserland en Liechtenstein gelden deze restituties niet voor de goederen die zijn opgenomen in de tabellen I en II bij Protocol nr. 2 bij de Overeenkomst tussen de Europese Gemeenschap en de Zwitserse Bondsstaat van 22 juli 1972 en die met ingang van 1 februari 2005 worden uitgevoerd;

02 Bahrein, Hongkong SAR, Jemen, Koeweit, Oman, Qatar, Rusland, Turkije en de Verenigde Arabische Emiraten;

03 de Filipijnen, Japan, Maleisië, Taiwan, Thailand en Zuid-Korea, en

04 alle bestemmingen, met uitzondering van Zwitserland, Bulgarije vanaf 1 oktober 2004 en Roemenië vanaf 1 december 2005 en van de bestemmingen bedoeld onder 02 en 03.

**RICHTLIJN 2006/45/EG VAN DE COMMISSIE****van 16 mei 2006****tot wijziging van Richtlijn 91/414/EEG van de Raad wat betreft de specificatie van de werkzame stof propoxycarbazon****(Voor de EER relevante tekst)**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

HEEFT DE VOLGENDE RICHTLIJN VASTGESTELD:

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

*Artikel 1*

Gelet op Richtlijn 91/414/EEG van de Raad van 15 juli 1991 betreffende het op de markt brengen van gewasbeschermingsmiddelen <sup>(1)</sup>, en met name op artikel 6, lid 1, tweede alinea, tweede streepje,

Bijlage I bij Richtlijn 91/414/EEG wordt gewijzigd overeenkomstig de bijlage bij deze richtlijn.

*Artikel 2*

Overwegende hetgeen volgt:

De lidstaten dienen uiterlijk op 18 september 2006 de nodige wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen vast te stellen en bekend te maken om aan deze richtlijn te voldoen. Zij delen de Commissie de tekst van die bepalingen onverwijld mee, alsmede een tabel ter weergave van het verband tussen die bepalingen en deze richtlijn.

(1) Bij Richtlijn 2003/119/EG van de Commissie <sup>(2)</sup> is propoxycarbazon als werkzame stof opgenomen in bijlage I bij Richtlijn 91/414/EEG.

Zij passen die bepalingen toe vanaf 19 september 2006.

(2) Bij de indiening van het verzoek om opnemings van propoxycarbazon heeft de producent daarvan, Bayer Crop-Science, een specificatie gegeven op grond van een kleinschalige productie. Voor een grootschalige productie wil dat bedrijf nu de specificatie wijzigen wat de zuiverheid betreft. Het heeft gegevens overgelegd om aan te tonen dat de gewijzigde specificatie aan de voorwaarden voor opnemings voldoet.

Wanneer de lidstaten die bepalingen aannemen, wordt in die bepalingen zelf of bij de officiële bekendmaking daarvan naar deze richtlijn verwezen. De regels voor die verwijzing worden vastgesteld door de lidstaten.

(3) Duitsland heeft de door het bedrijf ingediende informatie en gegevens geëvalueerd. Het heeft de Commissie in juli 2005 meegedeeld dat het concludeert dat de gewijzigde specificatie geen andere risico's oplevert dan die waarmee reeds rekening is gehouden in de vermeldingen voor propoxycarbazon in bijlage I bij Richtlijn 91/414/EEG en in het evaluatieverslag van de Commissie voor die stof.

*Artikel 3*

Deze richtlijn treedt in werking op de twintigste dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

(4) Daarom is het gerechtvaardigd om de specificatie van propoxycarbazon te wijzigen.

*Artikel 4*

Deze richtlijn is gericht tot de lidstaten.

(5) Richtlijn 91/414/EEG moet daarom dienovereenkomstig worden gewijzigd.

Gedaan te Brussel, 16 mei 2006.

(6) De in deze richtlijn vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Permanent Comité voor de voedselketen en de diergezondheid,

Voor de Commissie

Markos KYPRIANOU

Lid van de Commissie

<sup>(1)</sup> PB L 230 van 19.8.1991, blz. 1. Richtlijn laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 2006/39/EG van de Commissie (PB L 104 van 13.4.2006, blz. 30).

<sup>(2)</sup> PB L 325 van 12.12.2003, blz. 41.

## BIJLAGE

In bijlage I bij Richtlijn 91/414/EEG wordt rij 77 vervangen door:

„77	<p>Propoxycarbazon CAS-nr. 145026-81-9 CIPAC-nr. 655</p>	<p>2-(4,5-dihydro-4-methyl-5-oxo-3-propoxy-1H-1,2,4-triazool-1-yl) carboxamidofonylbenzoë-zuur-methylester</p>	<p>≥ 950 g/kg (uitgedrukt als propoxy-carbazon-natrium)</p>	<p>1 april 2004</p>	<p>31 maart 2014</p>	<p>Mag alleen worden toegelaten voor gebruik als herbicide.</p> <p>Voor de toepassing van de in bijlage VI opgenomen uniforme beginselen moet rekening worden gehouden met de conclusies van het evaluatieverslag over propoxycarbazon, en met name de aanhangsels I en II, dat op 3 oktober 2003 door het Permanent Comité voor de voedselketen en de diergezondheid is goedgekeurd. Bij deze algemene evaluatie moeten de lidstaten:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— bijzondere aandacht besteden aan mogelijke verontreiniging van het grondwater door propoxy-carbazon en metabolieten daarvan wanneer de werkzame stof wordt gebruikt in qua bodemgesteldheid en/of klimatologische omstandigheden kwetsbare gebieden;</li> <li>— bijzondere aandacht besteden aan de bescherming van aquatische ecosystemen, met name van waterplanten.</li> </ul> <p>Indien nodig moeten risicoverlagende maatregelen worden toegepast.”.</p>
-----	--	--	---	---------------------	----------------------	---

## II

(Besluiten waarvan de publicatie niet voorwaarde is voor de toepassing)

## COMMISSIE

## BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE

van 28 april 2006

**tot vaststelling van de hoeveelheden methylbromide die krachtens Verordening (EG) nr. 2037/2000 betreffende de ozonlaag afbrekende stoffen van 1 januari tot en met 31 december 2006 voor kritische toepassingen in de Gemeenschap mogen worden gebruikt**

(Kennisgeving geschied onder nummer C(2006) 1244)

(Slechts de teksten in de Engelse, de Franse, de Italiaanse, de Nederlandse, de Poolse, de Portugese en de Spaanse taal zijn authentiek)

(2006/350/EG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 2037/2000 van het Europees Parlement en de Raad van 29 juni 2000 betreffende de ozonlaag afbrekende stoffen <sup>(1)</sup>, en met name op artikel 3, lid 2, onder ii),

Overwegende hetgeen volgt:

(1) Bij artikel 3, lid 2, onder i), punt d), en artikel 4, lid 2, onder i), punt d), van Verordening (EG) nr. 2037/2000 zijn de productie, de invoer en het op de markt brengen van methylbromide voor alle toepassingen na 31 december 2004 verboden, behalve onder meer <sup>(2)</sup> voor kritische toepassingen die beantwoorden aan artikel 3, lid 2, onder ii), en aan de criteria van Besluit nr. IX/6 van de partijen bij het Protocol van Montreal, alsmede andere relevante criteria die de partijen zijn overeengekomen. Deze uitzonderingen voor kritische toepassingen hebben tot doel gedurende een korte periode een afwijking toe te staan, zodat alternatieven kunnen worden goedgekeurd.

<sup>(1)</sup> PB L 244 van 29.9.2000, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 29/2006 van de Commissie (PB L 6 van 11.1.2006, blz. 27).

<sup>(2)</sup> Andere toepassingen zijn voor quarantainedoeleinden en toepassingen voorafgaand aan het vervoer, als grondstof en voor laboratorium- en analysetoepassingen.

(2) Bij Besluit nr. IX/6 is vastgesteld dat de toepassing van methylbromide alleen als „kritisch” mag worden beschouwd wanneer de gebruiker aantoont dat het niet beschikbaar zijn van methylbromide voor die toepassing tot een ernstige marktverstoring zou leiden en dat er voor de gebruiker geen technisch en economisch haalbare alternatieven of vervangingsmiddelen beschikbaar zijn die uit milieu- en gezondheidsoverwegingen aanvaardbaar zijn en geschikt zijn voor de gewassen en omstandigheden in kwestie. Bovendien mag de productie en het eventuele gebruik van methylbromide voor kritische toepassingen alleen worden toegestaan wanneer alle technisch en economisch haalbare maatregelen zijn genomen om de kritische toepassing en alle daarmee gepaard gaande emissies van methylbromide tot een minimum te beperken. De gebruiker dient ook aan te tonen dat een behoorlijke inspanning wordt geleverd om alternatieven en vervangingsmiddelen te evalueren, in de handel te brengen en volgens de nationale wetgeving te laten goedkeuren en dat onderzoek wordt gedaan naar de ontwikkeling en toepassing van alternatieven en vervangingsmiddelen.

(3) De Commissie heeft 79 voorstellen voor kritische toepassingen van methylbromide ontvangen van negen lidstaten, waaronder België (44 070 kg), Frankrijk (259 097 kg), Duitsland (19 450 kg), Ierland (1 250 kg), Italië (1 333 225 kg), Polen (45 900 kg), Portugal (50 000 kg), Spanje (986 000 kg), Nederland (120 kg) en het Verenigd Koninkrijk (139 285 kg). In totaal is toestemming gevraagd voor het gebruik van 2 878 397 kg methylbromide, waarvan 2 690 275 kg (94 %) voor gebruik vóór de oogst en 188 140 kg (6 %) voor gebruik na de oogst. Duitsland heeft de Commissie later meegedeeld dat het al zijn voorstellen heeft ingetrokken, aangezien er nu alternatieven beschikbaar zijn.

- (4) De Commissie heeft de criteria van Besluit nr. IX/6 en artikel 3, lid 2, onder ii), van Verordening (EG) nr. 2037/2000 toegepast om te bepalen voor welke hoeveelheid methylbromide in 2006 toestemming kan worden verleend voor gebruik in kritische toepassingen. De Commissie is tot de vaststelling gekomen dat er afdoende alternatieven in de Gemeenschap voorhanden zijn en dat deze alternatieven, sinds het indienen van de voorstellen voor kritische toepassingen door de lidstaten, steeds meer ingang hebben gevonden in veel landen die partij zijn bij het Protocol van Montreal. De Commissie heeft daarom vastgesteld dat in 2006 in totaal 1 607 587 kg methylbromide mag worden gebruikt voor kritische toepassingen in de lidstaten die om het gebruik van methylbromide hebben gevraagd. Dit stemt overeen met 8,4 % van de hoeveelheid methylbromide die in 1991 in de Europese Gemeenschap werd gebruikt en wijst er dus op dat meer dan 91,6 % van de toen gebruikte methylbromide is vervangen door alternatieven. De categorieën kritische toepassingen zijn vergelijkbaar met die welke worden omschreven in deel IIB van Besluit nr. XVI/2 <sup>(1)</sup> en in Tabel A van Besluit nr. XVII/9 van de zeventiende vergadering van de partijen bij het Protocol van Montreal <sup>(2)</sup>.
- (5) Krachtens artikel 3, lid 2, onder ii), moet de Commissie tevens bepalen voor welke gebruikers de vrijstelling voor kritische toepassingen geldt. Aangezien de lidstaten krachtens artikel 17, lid 2, de minimale opleidingseisen moeten vaststellen voor het personeel dat bij het gebruik van methylbromide betrokken is en aangezien methylbromide alleen voor fumigatie wordt gebruikt, heeft de Commissie vastgesteld dat fumigatiebedrijven de enige gebruikers zijn die door de lidstaten kunnen worden voorgedragen en van de Commissie toestemming kunnen krijgen voor het gebruik van methylbromide voor kritische toepassingen. Deze bedrijven beschikken over de nodige kwalificaties om methylbromide veilig te gebruiken, in tegenstelling tot bijvoorbeeld landbouwers of eigenaars van molens, die over het algemeen niet over de nodige kwalificaties beschikken om methylbromide te gebruiken, maar op wiens eigendom het wordt gebruikt. Daarnaast hebben de lidstaten procedures ingevoerd om te bepalen welke fumigatiebedrijven op hun grondgebied methylbromide voor kritische toepassingen mogen gebruiken.
- (6) Bij Besluit nr. IX/6 is bepaald dat de productie en het gebruik van methylbromide voor kritische toepassingen alleen worden toegestaan als er geen methylbromide uit de bestaande voorraden opgeslagen of gerecycleerd methylbromide beschikbaar is. In artikel 3, lid 2, onder ii), is bepaald dat de productie en de invoer van methylbromide slechts worden toegestaan indien er van geen van de partijen bij het protocol gerecycleerd of geregenereerd methylbromide te verkrijgen is. Overeenkomstig Besluit nr. IX/6 en artikel 3, lid 2, onder ii), heeft de Commissie vastgesteld dat er een voorraad van 50 047 kg beschikbaar is voor kritische toepassingen.
- (7) In artikel 4, lid 2, onder ii), wordt bepaald dat het op de markt brengen en het gebruik van methylbromide door anderen dan de producenten of de importeurs onverminderd artikel 4, lid 4, na 31 december 2005 is verboden. In artikel 4, lid 4, wordt bepaald dat artikel 4, lid 2, niet van toepassing is op het op de markt brengen en het gebruik van gereguleerde stoffen, indien die worden gebruikt om te voorzien in de behoeften voor kritische toepassingen waarvoor overeenkomstig artikel 3, lid 2, toestemming is verleend.
- Dit betekent dat naast producenten en importeurs ook fumigatiebedrijven die in 2006 door de Commissie worden geregistreerd, na 31 december 2005 methylbromide op de markt mogen brengen en voor kritische toepassingen mogen gebruiken. Normaal gesproken vraagt een fumigatiebedrijf een importeur om methylbromide in te voeren en te leveren. Fumigatiebedrijven die in 2005 door de Commissie voor kritische toepassingen zijn geregistreerd, zouden nog resterend methylbromide dat niet in 2005 is gebruikt (zogenaamde „voorraden”), over mogen boeken naar 2006. De Europese Commissie heeft procedures opgesteld om deze voorraden methylbromide in mindering te brengen alvorens aanvullende hoeveelheden methylbromide worden ingevoerd of geproduceerd om aan de toegestane verzoeken voor kritische toepassingen in 2006 te voldoen.
- (8) Drie toepassingen van methylbromide in deze beschikking worden ingedeeld als „biocide”-toepassing, waarvoor extra beperkingen gelden. In Verordening (EG) nr. 2032/2003 van de Commissie <sup>(3)</sup> is methylbromide opgenomen als biocide dat niet na 1 september 2006 op de markt mag worden gebracht. De Commissie kan een lidstaat toestemming geven om methylbromide na deze datum te gebruiken, mits de lidstaat aantoonbaar dat aan de criteria voor „essentiële toepassing” krachtens artikel 4 bis van Verordening (EG) nr. 2032/2003 wordt voldaan. In de bijlagen I, IV en VIII van deze beschikking wordt aangegeven voor welke hoeveelheden methylbromide voor biocide-toepassingen toestemming uit hoofde van Verordening (EG) nr. 2032/2003 voor gebruik na 1 september 2006 nodig is.
- (9) Aangezien het gebruik van methylbromide voor kritische toepassingen vanaf 1 januari 2006 is toegestaan en om te garanderen dat belanghebbende bedrijven en exploitanten gebruik kunnen maken van de vergunningsregeling, dient deze beschikking met ingang van 1 januari 2005 van toepassing te zijn.
- (10) De in deze beschikking vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het bij artikel 18 van Verordening (EG) nr. 2037/2000 ingestelde comité,

<sup>(1)</sup> UNEP/OzL.Pro.16/17. Verslag van de zestiende vergadering van de partijen bij het Protocol van Montreal betreffende stoffen die de ozonlaag afbreken, gehouden van 22-26 november 2004 in Praag, Tsjechië. [www.unep.org/ozone/Meeting\\_Documents/mop/index.asp](http://www.unep.org/ozone/Meeting_Documents/mop/index.asp)

<sup>(2)</sup> UNEP/OzL.Pro.17/11. Verslag van de zeventiende vergadering van de partijen bij het Protocol van Montreal betreffende stoffen die de ozonlaag afbreken, gehouden van 12-16 december 2005 in Dakar, Senegal. [www.unep.org/ozone/Meeting\\_Documents/mop/index.asp](http://www.unep.org/ozone/Meeting_Documents/mop/index.asp)

<sup>(3)</sup> PB L 307 van 24.11.2003, blz. 1. Verordening gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1048/2005 (PB L 178 van 9.7.2005, blz. 1).



HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN:

*Artikel 1*

Het Koninkrijk België, het Koninkrijk Spanje, de Franse Republiek, Ierland, de Italiaanse Republiek, het Koninkrijk der Nederlanden, de Republiek Polen en het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland krijgen toestemming om van 1 januari tot en met 31 december 2006 in totaal 1 607 587 kg methylbromide voor kritische toepassingen te gebruiken voor de specifieke hoeveelheden en gebruikscategorieën die zijn beschreven in de bijlagen I-VIII.

*Artikel 2*

Het Koninkrijk België, de Italiaanse Republiek, en het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland mogen van 1 september tot en met 31 december 2006 geen methylbromide voor biocide-toepassingen gebruiken, tenzij voor de specifieke in de bijlagen I, IV en VIII vermelde toepassingen aan de betrokken lidstaat volgens de in artikel 4 bis van Verordening (EG) nr. 2032/2003 beschreven procedures toestemming voor een „essentiële toepassing” is verleend.

*Artikel 3*

De voorraden die door de bevoegde autoriteit van elke lidstaat als beschikbaar voor kritische toepassingen worden opgegeven,

worden in mindering gebracht op de hoeveelheid die mag worden ingevoerd of geproduceerd om in de kritische toepassingen in die lidstaat te voorzien.

*Artikel 4*

Deze beschikking is van toepassing met ingang van 1 januari 2006 en loopt af op 31 december 2006.

*Artikel 5*

Deze beschikking is gericht tot het Koninkrijk België, het Koninkrijk Spanje, de Franse Republiek, Ierland, de Italiaanse Republiek, het Koninkrijk der Nederlanden, de Republiek Polen, de Portugese Republiek en het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland.

Gedaan te Brussel, 28 april 2006.

Voor de Commissie

Stavros DIMAS

Lid van de Commissie

## BIJLAGE I

**Het Koninkrijk België**

(in kg)

Toegestane kritische toepassingen	
Bloemmolens (17 molens)	2 752
Kunstvoorwerpen (musea/SGS) (*)	307
Totaal	3 059

(\*) Methylbromide mag van 1 september tot en met 31 december 2006 niet worden gebruikt, tenzij aan België voor deze biocide-toepassing toestemming voor een essentiële toepassing uit hoofde van artikel 4 bis van Verordening (EG) nr. 2032/2003 is verleend.

Voor kritische toepassingen in de lidstaat beschikbare voorraad methylbromide = 479 kg.

## BIJLAGE II

**Het Koninkrijk Spanje**

(in kg)

Toegestane kritische toepassingen	
Aardbeienplanten (op grote hoogte geteeld)	230 000
Aardbeien (Huelva, beschermd)	180 000
Paprika (beschermd, in Murcia en het zuiden van de autonome gemeenschap Valencia)	50 000
Snijbloemen (Catalonië, anjers, beschermd en volle grond)	15 000
Snijbloemen (beschermd, in Cadiz en Sevilla)	39 000
Rijst (na de oogst)	36 000
Totaal	550 000

Voor kritische toepassingen in de lidstaat beschikbare voorraad methylbromide = 41 797 kg

## BIJLAGE III

## De Franse Republiek

(in kg)

Toegestane kritische toepassingen	
Speciale wortelen van zandgrond (in Bretagne geteeld, met de hand geogst en vatbaar voor <i>Fusarium solani</i> en <i>Rhizoctonia violacea</i> )	5 000
Snijbloemen: <i>Ranunculus</i> , <i>Anemone</i> , <i>Paeonia</i> en Lelietje-van-dalen in de volle grond	12 000
Aardbeienplanten	35 000
Bosboomkwekerij	1 500
Herbeplanting van boomgaarden	7 500
Kwekerij: fruitbomen, framboos	2 000
Molens	8 000
Kastanjes	1 800
Zaadhandel PLAN-SPG	121
Totaal	72 921

Voor kritische toepassingen in de lidstaat beschikbare voorraad methylbromide = 973 kg

---

## BIJLAGE IV

## De Italiaanse Republiek

(in kg)

Toegestane kritische toepassingen	
Tomaten (beschermd)	495 000
Paprika (beschermd)	73 000
Meloen (beschermd)	38 000
Aubergine (beschermd)	40 000
Aardbeien (beschermd)	75 000
Aardbeienplanten	60 000
Snijbloemen (beschermd)	74 000
Molens en verwerkingsinstallaties	55 000
Kunstvoorwerpen (*)	5 000
Totaal	915 000

(\*) Methylbromide mag van 1 september tot en met 31 december 2006 niet worden gebruikt, tenzij aan Italië voor deze biocide-toepassing toestemming voor een essentiële toepassing uit hoofde van artikel 4 bis van Verordening (EG) nr. 2032/2003 is verleend.

Voor kritische toepassingen in de lidstaat beschikbare voorraad methylbromide = 95 136 kg.

## BIJLAGE V

## Ierland

(in kg)

Toegestane kritische toepassingen	
Bloemmolens	888
Totaal	888

Voor kritische toepassingen in de lidstaat beschikbare voorraad methylbromide = 0 kg.

## BIJLAGE VI

**Het Koninkrijk der Nederlanden**

(in kg)

Toegestane kritische toepassingen	
Desinfectie van aardbeienplanten na de oogst	120
Totaal	120

Voor kritische toepassingen in de lidstaat beschikbare voorraad methylbromide = 0 kg.

---

## BIJLAGE VII

**De Republiek Polen**

(in kg)

Toegestane kritische toepassingen	
Geneeskrachtige kruiden en gedroogde paddestoelen als droge levensmiddelen	2 700
Aardbeienplanten	28 000
Cacao en koffie	1 836
Totaal	32 536

Voor kritische toepassingen in de lidstaat beschikbare voorraad methylbromide = 915,3 kg.

---

## BIJLAGE VIII

## Het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland

(in kg)

Toegestane kritische toepassingen	
Aardbeien (beschermd en volle grond)	10 000
Sierboomteelt, bestrijding van verwelkingsziekte <i>Verticillium</i>	2 500
Frambozen	1 500
Bloem- en rijstmolens	7 900
Gebouwen voor de opslag van tarwe, maïs en rijst die worden beheerd door Quaker Oats, Kelloggs, Weetabix Ltd, Ryecroft en EOM	6 098
Verwerkingsinstallaties, beheerd door Warehouse and Spice Grinding Facility (Pataks Foods Ltd); en verwerkingsinstallaties voor kruiden en specerijen, beheerd door British Pepper and Spice Ltd, Lion Foods en East Anglian Food Ingredients	1 591
Droge levensmiddelen (noten, gedroogd fruit, rijst, bonen, granen, eetbare zaden) voor Whitworths Ltd	900
Molen, bijbehorende bakkerijen, ruimtes voor eindproducten en opslagruimtes, beheerd door Ryvita Company Ltd (Dorset)	839
Gebouwen — voorzieningen en apparatuur voor verwerking en opslag, beheerd door Whitworths Ltd	450
Incidenteel geïnfecteerde kruidenierswaren (o.a. pappadams), verwerkt door McCormick (UK) Ltd, British Pepper and Spice Ltd, East Anglian Food Ingredients en Pataks Foods Ltd	37
Gespecialiseerde kaasopslagruimtes (*)	1 248
Totaal	33 063

(\*) Methylbromide mag van 1 september tot en met 31 december 2006 niet worden gebruikt, tenzij aan het Verenigd Koninkrijk voor deze biocide-toepassing toestemming voor een essentiële toepassing uit hoofde van artikel 4 bis van Verordening (EG) nr. 2032/2003 is verleend.

Voor kritische toepassingen in de lidstaat beschikbare voorraad methylbromide = 5 227 kg.

# COMMISSIE

## ADMINISTRATIEVE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN VOOR DE SOCIALE ZEKERHEID VAN MIGRERENDE WERKNEMERS

**BESLUIT Nr. 205**

**van 17 oktober 2005**

**betreffende de draagwijdte van het begrip „tijdelijke werkloosheid” ten aanzien van grensarbeiders**

**(Voor de EER en voor de overeenkomst EU/Zwitserland relevante tekst)**

(2006/351/EG)

DE ADMINISTRATIEVE COMMISSIE VOOR DE SOCIALE ZEKERHEID VAN MIGRERENDE WERKNEMERS,

Gelet op artikel 81, onder a), van Verordening (EEG) nr. 1408/71 van de Raad van 14 juni 1971 betreffende de toepassing van de sociale zekerheidsregelingen op werknemers en zelfstandigen, alsmede op hun gezinsleden, die zich binnen de Gemeenschap verplaatsen <sup>(1)</sup>, op grond waarvan de Administratieve Commissie tot taak heeft alle vraagstukken van administratieve aard, voortvloeiende uit Verordening (EEG) nr. 1408/71 en latere verordeningen, te behandelen,

Gelet op artikel 71, lid 1, onder a) van die verordening,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Artikel 71, lid 1, onder a), van Verordening (EEG) nr. 1408/71 bevat een bepaling die voor de volledig werkloze grensarbeiders afwijkt van het algemene beginsel van de *lex loci laboris*, zoals neergelegd in artikel 13, lid 2, onder a), van die verordening.
- (2) Het Hof van Justitie van de Europese Gemeenschappen heeft bepaald dat de criteria die dienen om te beoordelen of een grensarbeider in loondienst als gedeeltelijk dan wel als volledig werkloos moet worden beschouwd in de zin van artikel 71, lid 1, onder a) van voornoemde verordening eenvormig en communautair moeten zijn. Nationaalrechtelijke criteria mogen bij de beoordeling geen rol spelen <sup>(2)</sup>.
- (3) Aangezien de praktijk van de nationale socialezekerheidsorganen in de verschillende lidstaten aanleiding heeft gegeven tot interpretatieverschillen inzake de beoordeling van het type werkloosheid, is het van belang de draagwijdte van voornoemd artikel nader te preciseren met het oog op het gebruik van eenvormige en evenwichtige criteria voor de toepassing van dit artikel door voornoemde organen.
- (4) Het Hof van Justitie van de Europese Gemeenschappen heeft bepaald dat, indien de grensarbeider geen enkele band met de bevoegde lidstaat meer heeft en volledig werkloos is, de werkloosheidsuitkering door en voor rekening van het orgaan van de woonplaats dient te worden verleend.

<sup>(1)</sup> PB L 149 van 5.7.1971, blz. 2. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 631/2004 van het Europees Parlement en de Raad (PB L 100 van 6.4.2004, blz. 1).

<sup>(2)</sup> Arrest „R. J. de Laat/Bestuur van het Landelijk instituut sociale verzekeringen” in zaak C-444/98 van 15 maart 2001, Jurisprudentie 2001, bladzijden I-2.229 e.v.

- (5) Of het dienstverband bestaat of behouden blijft wordt uitsluitend beoordeeld op grond van de nationale wetgeving van de staat waar de betrokkene werkt.
- (6) Het door artikel 71 van de verordening nagestreefde doel van de bescherming van de grensarbeider kan niet worden verwezenlijkt wanneer de werknemer, als hij in dienst blijft bij dezelfde onderneming in een andere lidstaat dan die op het grondgebied waarvan hij woont — waarbij zijn activiteit evenwel wordt opgeschort —, desalniettemin als volledig werkloos moet worden beschouwd en zich voor zijn werkloosheidsuitkering tot het orgaan van zijn woonplaats moet wenden,

## BESLUIT:

- 1) Voor de toepassing van artikel 71, lid 1, onder a) van de verordening is de beoordeling van de aard van de werkloosheid — te weten gedeeltelijke of volledige werkloosheid — afhankelijk van het feit of enige contractuele arbeidsverhouding tussen partijen bestaat of behouden blijft. De duur van een eventuele tijdelijke opschorting van de activiteit speelt hierbij geen rol.
- 2) Wanneer een grensarbeider in dienst blijft van een onderneming in een andere lidstaat dan die op het grondgebied waarvan hij woont maar zijn activiteit wordt opgeschort, hoewel hij op elk moment zijn werkzaamheden kan hervatten, wordt hij als gedeeltelijk werkloos beschouwd en worden de desbetreffende uitkeringen door het bevoegde orgaan van de lidstaat waarin hij heeft gewerkt verleend overeenkomstig artikel 71, lid 1, onder a), i) van Verordening (EEG) nr. 1408/71.
- 3) Wanneer een grensarbeider, bij ontstentenis van enige contractuele arbeidsverhouding, geen band meer heeft met de lidstaat waarin hij heeft gewerkt, — bijvoorbeeld wegens het beëindigen of aflopen van het arbeidscontract — wordt hij als volledig werkloos beschouwd overeenkomstig artikel 71, lid 1, onder a), ii) van Verordening (EEG) nr. 1408/71 en worden de uitkeringen door en voor rekening van het orgaan van de woonplaats verleend.
- 4) Dit besluit is van toepassing vanaf de eerste dag van de maand volgende op die van zijn bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

*De voorzitter van de Administratieve Commissie*  
Anna HUDZIECZEK

---



**BESLUIT Nr. 206****van 15 december 2005****betreffende de werkwijze en de samenstelling van de Rekencommissie van de Administratieve Commissie voor de sociale zekerheid van migrerende werknemers**

(2006/352/EG)

DE ADMINISTRATIEVE COMMISSIE VOOR DE SOCIALE ZEKERHEID VAN MIGRERENDE WERKNEMERS,

Gelet op artikel 101, lid 3, van Verordening (EEG) nr. 574/72 van de Raad van 21 maart 1972 tot vaststelling van de wijze van toepassing van Verordening (EEG) nr. 1408/71, volgens hetwelk de Administratieve Commissie de werkwijze en de samenstelling van de Rekencommissie vaststelt,

Gelet op de Besluiten nr. 86 van 24 september 1973 en nr. 159 van 3 oktober 1995 betreffende de werkwijze en de samenstelling van de Rekencommissie,

Overwegende dat de uitbreiding van de Europese Unie op 1 mei 2004 een herziening van de vroegere besluiten over de werkwijze en de samenstelling van de Rekencommissie rechtvaardigt,

BESLUIT:

- 1) De Besluiten nr. 86 en nr. 159 worden ingetrokken en de in die besluiten opgenomen tekst betreffende de werkwijze en de samenstelling van de Rekencommissie van de Administratieve Commissie voor de sociale zekerheid van migrerende werknemers wordt vervangen door de bij dit besluit gevoegde tekst.
- 2) Dit besluit is van toepassing vanaf de eerste dag van de maand volgende op die van zijn bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

*De voorzitter van de Administratieve Commissie*  
Anna HUDZIECZEK

---

## BIJLAGE

**Werkwijze en samenstelling van de Rekencommissie van de Administratieve Commissie voor de sociale zekerheid van migrerende werknemers**

1. De Rekencommissie als bedoeld in artikel 101, lid 3, van Verordening (EEG) nr. 574/72 verricht haar taak, zoals vastgesteld bij artikel 102, lid 1, en artikel 113, lid 3, van Verordening 574/72, onder het gezag van de Administratieve Commissie voor de sociale zekerheid van migrerende werknemers, waarvan zij richtlijnen ontvangt.

In dit kader legt de Rekencommissie een werkprogramma op lange termijn ter goedkeuring aan de Administratieve Commissie voor. De Rekencommissie dient eenmaal per jaar een voortgangsverslag over het werkprogramma bij de Administratieve Commissie in.

2. In beginsel beslist de Rekencommissie aan de hand van documenten. Zij kan de bevoegde autoriteiten verzoeken alle inlichtingen te verstrekken of onderzoeken te verrichten die zij noodzakelijk acht voor de behandeling van de haar toevertrouwde aangelegenheden. Zo nodig kan de Rekencommissie, behoudens voorafgaande goedkeuring door de voorzitter van de Administratieve Commissie, een lid van het Secretariaat of leden van de Rekencommissie opdragen ter plaatse een onderzoek in te stellen dat noodzakelijk is voor de voortzetting van haar werkzaamheden. De voorzitter van de Administratieve Commissie stelt de vertegenwoordiger van de betrokken lidstaat in de Administratieve Commissie van dit onderzoek in kennis.

De Rekencommissie wordt bijgestaan door een onafhankelijke deskundige met de nodige beroepsopleiding en -ervaring op het gebied van aangelegenheden in verband met de taken van de Rekencommissie, met name wat betreft haar taken krachtens de artikelen 94, 95 en 101 van Verordening 574/72.

3. De Rekencommissie is samengesteld uit twee vertegenwoordigers van elke lidstaat van de Europese Unie, die door de bevoegde autoriteiten van de lidstaten worden aangewezen.

Bij verhindering kan elk lid van de Rekencommissie worden vervangen door de daartoe door de bevoegde autoriteiten aangewezen plaatsvervanger.

4. De beslissingen worden genomen bij meerderheid van stemmen, waarbij elke lidstaat slechts over één stem beschikt.

De adviezen van de Rekencommissie dienen te vermelden of zij zijn uitgebracht met algemene stemmen of bij meerderheid van stemmen. Zo nodig dienen de conclusies of bezwaren van de minderheid te worden aangegeven.

De Rekencommissie legt een advies dat niet met algemene stemmen is uitgebracht, voor aan de Administratieve Commissie, vergezeld van een verslag waarin de tegengestelde opvattingen worden weergegeven en gemotiveerd.

Zij wijst tevens een rapporteur aan die tot taak krijgt de Administratieve Commissie alle gegevens te verstrekken die deze laatste nodig acht om het geschil op te lossen.

De rapporteur kan niet worden gekozen uit de vertegenwoordigers van de landen die bij het geschil betrokken zijn.

5. De vertegenwoordiger van de Europese Commissie of zijn plaatsvervanger in de Administratieve Commissie heeft een adviserende stem in de Rekencommissie.
6. Het voorzitterschap van de Rekencommissie wordt bekleed door een lid dat behoort tot de lidstaat waarvan de vertegenwoordiger in de Administratieve Commissie het voorzitterschap van deze commissie waarneemt.

De voorzitter van de Rekencommissie kan, in samenwerking met het Secretariaat, alle nodige stappen ondernemen om een snelle oplossing te vinden voor de problemen die onder de bevoegdheid van de Rekencommissie ressorteren.

De voorzitter van de Rekencommissie is in beginsel voorzitter van de werkgroepen die worden opgericht om problemen te behandelen die tot de bevoegdheid van de Rekencommissie behoren. Wanneer echter de voorzitter niet beschikbaar is of bepaalde specifieke problemen worden behandeld, kan hij zich laten vervangen door een persoon die hij daartoe aanwijst.

7. Het is aan het Secretariaat van de Administratieve Commissie om de vergaderingen van de Rekencommissie voor te bereiden en te organiseren en de notulen op te stellen. Het verricht alle voor het functioneren van de Rekencommissie nodige werkzaamheden. De agenda, de datum en de duur van de vergaderingen van de Rekencommissie worden in overleg met de voorzitter vastgesteld.

8. De agenda wordt ten minste twintig dagen voor de aanvang van iedere vergadering door het Secretariaat van de Administratieve Commissie aan de leden van de Rekencommissie en de leden van de Administratieve Commissie toegezonden.

Het Secretariaat van de Administratieve Commissie stelt binnen dezelfde termijn de op de vergadering betrekking hebbende documenten beschikbaar.

9. Voorzover nodig is het reglement van de Administratieve Commissie van toepassing op de Rekencommissie.

---

(Besluiten aangenomen krachtens titel V van het Verdrag betreffende de Europese Unie)

**BESLUIT EUPT/1/2006 VAN HET POLITIEK EN VEILIGHEIDSCOMITÉ**

**van 2 mei 2006**

**houdende benoeming van het hoofd van het planningsteam van de EU (Eupt Kosovo) met betrekking tot een mogelijke EU-crisisbeheersingsoperatie op het gebied van de rechtsstaat en eventueel op andere gebieden in Kosovo**

(2006/353/GBVB)

HET POLITIEK EN VEILIGHEIDSCOMITÉ,

(2) De secretaris-generaal/hoge vertegenwoordiger heeft de heer Casper KLYNGE voorgedragen,

Gelet op het Verdrag betreffende de Europese Unie, en met name op de derde alinea van artikel 25,

BESLUIT:

*Artikel 1*

Gelet op Gemeenschappelijk Optreden 2006/304/GBVB van de Raad van 10 april 2006 betreffende de instelling van een planningsteam van de EU (Eupt Kosovo) met betrekking tot een mogelijke EU-crisisbeheersingsoperatie op het gebied van de rechtsstaat en eventueel op andere gebieden in Kosovo <sup>(1)</sup>, en met name op artikel 6,

De heer Casper KLYNGE wordt benoemd tot hoofd van het planningsteam van de EU (Eupt Kosovo) met betrekking tot een mogelijke EU-crisisbeheersingsoperatie op het gebied van de rechtsstaat en eventueel op andere gebieden in Kosovo.

*Artikel 2*

Dit besluit wordt van kracht op de dag van zijn aanneming.

Overwegende hetgeen volgt:

Het is van toepassing tot en met 31 december 2006.

(1) Artikel 6 van Gemeenschappelijk Optreden 2006/304/GBVB bepaalt dat de Raad het Politiek en Veiligheidscomité machtigt de relevante besluiten overeenkomstig artikel 25 van het Verdrag te nemen, waaronder het besluit om, op voordracht van de secretaris-generaal/hoge vertegenwoordiger, een hoofd van het planningsteam van de EU (Eupt Kosovo) te benoemen.

Gedaan te Brussel, 2 mei 2006.

*Voor het Politiek en Veiligheidscomité*

*De voorzitter*

F. J. KUGLITSCH

<sup>(1)</sup> PB L 112 van 26.4.2006, blz. 19.